

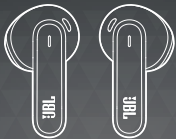
# QUICK START GUIDE



LIVE FLEX



# WHAT'S IN THE BOX



SCAN ME



# APP

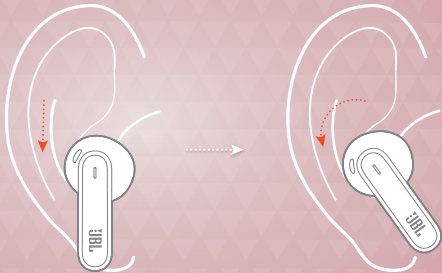


## JBL HEADPHONES

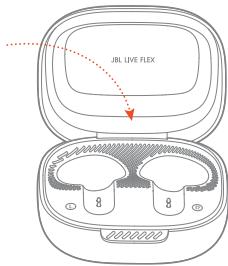
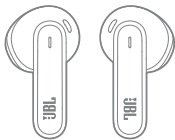
GET EVEN MORE CONTROL AND PERSONALIZATION OF YOUR LISTENING EXPERIENCE WITH THIS FREE APP.



# HOW TO WEAR



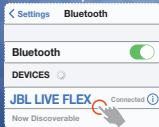
# FIRST TIME USE



# POWER ON & CONNECT



OTHERS



ANDROID™ 6.0+



Fast Pair

CHOOSE "JBL LIVE FLEX" TO CONNECT

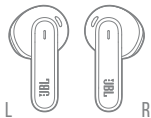


WINDOWS 10 V1803+

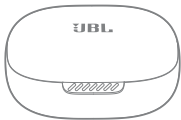


MICROSOFT SWIFT PAIR

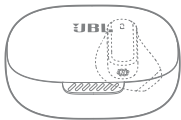
# DUAL CONNECT + SYNC



STEREO MODE



MONO MODE



# MULTI-POINT CONNECTION



● TAP × 1  
— HOLD (5s)

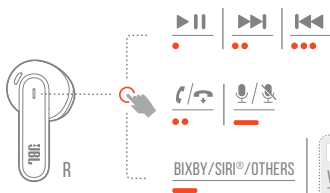
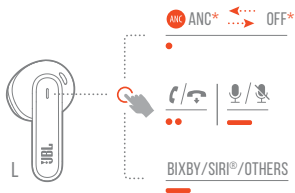


(MAXIMUM 2 DEVICES)

# CONTROLS



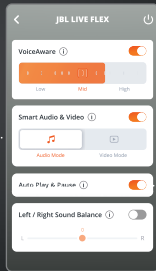
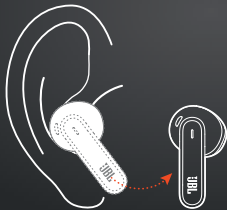
- TAP × 1
- TAP × 2
- TAP × 3
- HOLD (2s)



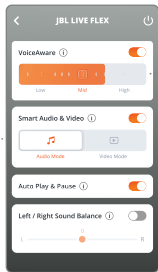
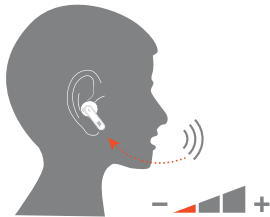
\* ENABLE ADVANCE CONTROLS BY CONNECTING YOUR JBL LIVE FLEX TO JBL HEADPHONES APP 

\*\* ENABLE YOUR VOICE ASSISTANT THROUGH JBL HEADPHONES APP AND ASSIGN IT TO YOUR PREFERRED EARBUD (L/R).

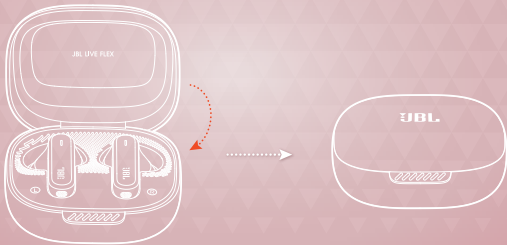
# AUTO PLAY/PAUSE



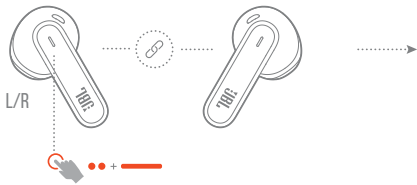
# VOICEAWARE



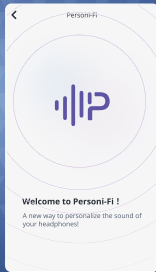
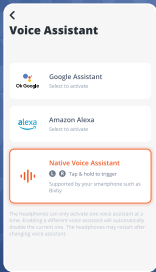
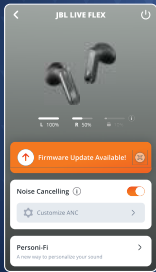
# POWER OFF



# FACTORY RESET



# DO MORE WITH THE APP



\*ONLY AVAILABLE ON ANDROID™

# HANDS-FREE VOICE CONTROL

GET MORE DONE ON THE GO. SAY "OK GOOGLE" TO GET STARTED.

"Play my Workout playlist"

"Turn on noise canceling"

"Turn off ambient mode"

"What's my schedule today?"

"Set an alarm for 7 AM"



NOTE: ONLY AVAILABLE ON ANDROID™ | PRE-SET UP IS REQUIRED

# HANDS-FREE VOICE CONTROL

ASK ALEXA TO PLAY MUSIC, ANSWER QUESTIONS, PLAY THE NEWS, CHECK THE WEATHER, SET ALARMS, CONTROL COMPATIBLE SMART HOME DEVICES, AND MORE.

*"Alexa, play today's hits"*

*"Alexa, volume up."*

*"Alexa, skip this song."*

*"Alexa, what's the weather?"*

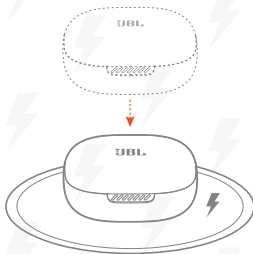
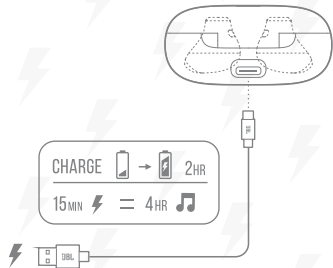
*"Alexa, turn off the TV."*

*"Alexa, start my commute"*

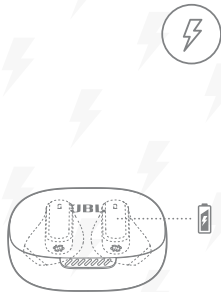


NOTE: ANDROID™ 6.0 OR HIGHER IS REQUIRED FOR FULL ACCESS TO ALEXA FEATURES WHEN USING THIS DEVICE. ALEXA ISN'T AVAILABLE IN ALL LOCATIONS.

# CHARGING



CHARGING THROUGH A QI-CERTIFIED  
WIRELESS CHARGING PAD (NOT INCLUDED)



# LED BEHAVIORS



- BT CONNECTING
- BT CONNECTED
- BT NOT CONNECTED



- LOW BATTERY
- CHARGING
- FULLY CHARGED

# TECH SPEC

|   |   |
|---|---|
| <b>Model:</b>   | LIVE FLEX   |
| <b>Driver size:</b>                                       | 12 mm/ 4.7" Dynamic Driver  |
| <b>Power supply:</b>                                      | 5V --- 1A   |
| <b>Earbud:</b>  | 5.05 g per pc (10.1 g combined)/<br>0.011 lbs per pc (0.022 lbs combined) |
| <b>Charging case:</b>                                     | 37.94 g/ 0.0836 lbs   |
| <b>Earbud battery type:</b>                               | Lithium-ion polymer (54 mAh/ 3.85 V)                                      |
| <b>Charging case battery type:</b>                        | Lithium-ion polymer (690 mAh/ 3.85 V)                                     |
| <b>Charging time:</b>                                     | 2 hrs from empty  |
| <b>Music playtime with BT on<br/>and ANC off:</b>         | Up to 8 hrs   |
| <b>Music playtime with BT on<br/>and ANC on:</b>          | Up to 6 hrs   |
| <b>Music playtime with BT on<br/>and Adaptive ANC on:</b> | Up to 5 hrs   |
| <b>Talk time with ANC off:</b>                            | Up to 4 hrs   |

|   |                                    |
|---|------------------------------------|
| <b>Talk time with ANC on:</b>                     | Up to 4 hrs                        |
| <b>Frequency response:</b>                        | 20 Hz - 20 kHz                     |
| <b>Impedance:</b>                                 | 32 ohm                             |
| <b>Sensitivity:</b>                               | 101 dB SPL@1 kHz                   |
| <b>Maximum SPL:</b>                               | 93 dB                              |
| <b>Microphone sensitivity:</b>                    | -38 dBV/Pa@1 kHz                   |
| <b>Bluetooth version:</b>                         | 5.3                                |
| <b>Bluetooth profile version:</b>                 | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2 |
| <b>Bluetooth transmitter<br/>frequency range:</b> | 2.4 GHz – 2.4835 GHz               |
| <b>Bluetooth transmitter<br/>power:</b>           | <12 dBm                            |
| <b>Bluetooth transmitter<br/>modulation:</b>      | GFSK, $\pi/4$ -DQPSK, 8DPSK        |
| <b>Maximum operation<br/>temperature:</b>         | 45 °C                              |



**FR****CONTENU DE LA BOÎTE  
APPLICATION**

Obtenez encore plus de contrôle et de personnalisation de votre expérience d'écoute avec cette application gratuite.

**COMMENT LES PORTER  
PREMIÈRE UTILISATION  
ALLUMAGE ET CONNEXION**

Autres  
Choisissez la connexion à  
« JBL LIVE FLEX »

**DUAL CONNECT + SYNC**

Mode stéréo  
Mode mono  
**CONNEXION MULTIPOINT**  
Toucher  
Maintenir  
2 appareils maximum.

**COMMANDES**

ANC (RBA)\*  
Désactivé\*  
Bixby / Siri\* / Autres  
Assistants vocaux\*\*

\* Activez les commandes avancées en connectant vos JBL LIVE FLEX à l'application JBL Headphones .

\*\* Activez votre assistant vocal via l'application JBL Headphones et affectez-le à l'écouteur de votre choix (G / D).

**LECTURE / PAUSE AUTO  
VOICEAWARE  
ARRÊT  
RÉINITIALISATION D'USINE  
PLUS DE POSSIBILITÉS AVEC  
L'APPLICATION**

\* Disponible uniquement sur Android™

**CHARGE**

Charge via une base de charge sans fil certifiée Qi (non incluse)  
**SIGNIFICATIONS DES TÉMOINS**  
Connexion BT

BT connecté  
BT non connecté  
Batterie faible  
Charge  
Charge complète

**SPÉC. TECHNIQUES**

|   |  |
|---|--|
| Modèle :  | LIVE FLEX  |
| Taille de haut-parleur :  | Haut-parleur dynamique de 12 mm / 4,7"   |
| Alimentation électrique :                                       | 5 V --- 1 A  |
| Écouteurs :   | 5,05 g pièce (10,1 g combinés) /<br>0,011 lbs pièce (0,022 lbs combinés)<br>37,94 g / 0,0836 lbs |
| Boîtier chargeur :  | Polymère lithium-ion (54 mAh / 3,85 V)   |
| Type de batterie des écouteurs :                                | Polymère lithium-ion (690 mAh / 3,85 V)  |
| Type de batterie du boîtier chargeur :                          | 2 heures complètes   |
| Temps de charge :   |  |
| Autonomie de lecture de musique avec BT actif et RBA inactive : | jusqu'à 8 heures   |
| Autonomie de lecture de musique avec BT et RBA actifs :         | jusqu'à 6 heures   |
| Autonomie de lecture de musique avec BT et RBA adaptative :     | jusqu'à 5 heures   |
| Autonomie de conversation sans RBA :                            | jusqu'à 4 heures   |
| Autonomie de conversation avec RBA :                            | jusqu'à 4 heures   |
| Réponse en fréquence :  | 20 Hz - 20 kHz   |
| Impédance :   | 32 ohms  |
| Sensibilité :   | 101 dB SPL à 1 kHz   |
| Pression sonore max. :  | 93 dB  |
| Sensibilité du microphone :                                     | -38 dBV/Pa à 1 kHz   |
| Version du Bluetooth :  | 5.3  |
| Version du profil Bluetooth :                                   | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2   |
| Bande de fréquences de l'émetteur Bluetooth :                   | 2.4 GHz – 2.4835 GHz   |
| Puissance de l'émetteur Bluetooth :                             | < 12 dBm   |
| Modulation de l'émetteur Bluetooth :                            | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK   |
| Température de fonctionnement maximale :                        | 45 °C  |

**DA****HVAD ER DER I ÆSKEN  
APP**

Få endnu mere kontrol og en personlig tilpasning af din lytteoplevelse med denne gratis app.

**SÅDAN BÆRES DE  
BRUG FØRSTE GANG  
TÆND OG FORBIND**

Andre  
Vælg "JBL LIVE FLEX" for at oprette forbindelse

**DUAL CONNECT + SYNC**

Stereotilstand  
Monotilstand  
**FLERPUNKTSFORBINDELSE**  
Tryk  
Hold  
Maksimalt 2 enheder

**BETJENING**

ANC\*  
Sluk\*  
Bixby/Siri\*/andre  
Stemmeassistenter\*\*

\* Aktiver avancerede kontroller ved at forbinde din JBL LIVE FLEX til JBL Headphones-appen .

\*\* Aktiver din stemmeassistent via JBL Headphones-appen, og knyt den til din foretrukne øretelefon (V/H).

**AUTOMATISK AFSPILNING/  
PAUSE  
VOICEAWARE  
SLUK****NULSTILLING TIL  
FABRIKSINDSTILLINGER  
GØR MERE MED APPEN**

\*Kun tilgængelig på Android™  
**OPLADNING**

Opladning via en Qi-certificeret trådløs opladningspude (medfølger ikke)

**LED-SYMBOLER**

Bluetooth forbinder  
Bluetooth forbundet  
Bluetooth ikke forbundet  
Lavt batteri  
Opladning  
Fuldt opladet

## TEKNISKE SPECIFIKATIONER

|  |                                    |
|--|------------------------------------|
| Model:   | LIVE FLEX                          |
| Enheds-størrelse:  | 12 mm/4,7" dynamisk enhed          |
| Strømforsyning:  | 5 V --- 1 A                        |
| Øretelefon:  | 5,05 g pr. stk (10,1 g kombineret) |
| Lade-etui:   | 37,94 g                            |
| Batteritype til øretelefoner:                                    | Litiumion-polymer (54 mAh/3,85 V)  |
| Batteritype til lade-etui:                                       | Litiumion-polymer (690 mAh/3,85 V) |
| Opladningstid:   | 2 timer fra tom                    |
| Musikspilletid med BT tændt og ANC slukket:                      | op til 8 timer                     |
| Musikspilletid med Bluetooth tændt og aktiv støjreduktion tændt: | op til 6 timer                     |
| Musikspilletid med BT tændt og Adaptive ANC tændt:               | op til 5 timer                     |
| Taletid med ANC slukket:   | op til 4 timer                     |
| Taletid med ANC tændt:   | op til 4 timer                     |
| Frekvensområde:  | 20 Hz - 20 kHz                     |
| Impedans:  | 32 ohm                             |
| Følsomhed:   | 101 dB SPL@1 kHz                   |
| Maksimal SPL:  | 93 dB                              |
| Mikrofonfølsomhed:   | -38 dBV/Pa@1 kHz                   |
| Bluetooth-version:   | 5.3                                |
| Bluetooth-profil-version:  | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2 |
| Bluetooth-senders frekvensområde:                                | 2.4 GHz – 2.4835 GHz               |
| Bluetooth-sendeeffekt:   | <12 dBm                            |
| Bluetooth-sendemodulation:                                       | GFSK, $\pi/4$ -DQPSK, 8DPSK        |
| Maksimal driftstemperatur:                                       | 45 °C                              |

## DE

### VERPACKUNGSMATERIAL APP

Hole dir mit dieser kostenlosen App noch mehr Kontrolle und Personalisierung für dein Hörerlebnis.

### TRAGEMÖGLICHKEITEN ERSTMALIGE VERWENDUNG EINSCHALTEN UND VERBINDEN

Weitere „JBL LIVE FLEX“ zum Verbinden auswählen

### DUAL CONNECT + SYNC

Stereo-Modus  
Mono-Modus

### MULTI-POINT-VERBINDUNG

Tippen  
Halten  
Maximal 2 Geräte  
STEUERELEMENTE  
ANC (Aktives Noise-Cancelling)\*  
Aus\*

Bixby/Siri®/Weitere Sprachassistenten\*\*

\* Aktiviere erweiterte Steuerelemente, indem du die JBL LIVE FLEX mit der JBL Headphones-App verbindest 📶.

\*\* Aktiviere den Sprachassistenten über die JBL Headphones-App und weise ihn deinem bevorzugten Ohrhörer zu (L/R).

### AUTOM. WIEDERGABE/PAUSE VOICEAWARE AUSSCHALTEN RESET AUF DIE WERKSEINSTELLUNGEN MACH NOCH MEHR MIT DER APP

\*Nur auf Android™ verfügbar  
AUFLADEN

Laden über ein Qi-zertifiziertes, kabelloses Ladegerät (separat erhältlich)

### LED-VERHALTEN

BT wird verbunden  
BT verbunden  
BT nicht verbunden  
Akku schwach  
Aufladen  
Voll geladen

## TECHNISCHE DATEN

|   |  |
|---|--|
| Modell:   | LIVE FLEX                              |
| Treibergröße:                                       | Dynamischer 12-mm-Treiber              |
| Energieversorgung:                                  | 5 V --- 1 A                            |
| Ohrhörer:   | 5,05 g pro Stk. (10,1 g zusammen)      |
| Ladebox:  | 37,94 g                                |
| Ohrhörer-Akkutyp:                                   | Lithium-Ionen-Polymer (54 mAh/3,85 V)  |
| Ladebox-Akkutyp:                                    | Lithium-Ionen-Polymer (690 mAh/3,85 V) |
| Ladezeit:   | 2 Std. ab leerem Akku                  |
| Musikwiedergabezeit mit BT ein und ANC aus:         | Bis zu 8 Std.                          |
| Musikwiedergabezeit mit eingeschaltetem ANC und BT: | Bis zu 6 Std.                          |
| Musikwiedergabezeit mit BT und adaptivem ANC ein:   | Bis zu 5 Std.                          |
| Gesprächszeit mit ANC aus:                          | Bis zu 4 Std.                          |
| Gesprächszeit mit ANC ein:                          | Bis zu 4 Std.                          |
| Frequenzbereich:                                    | 20 Hz – 20 kHz                         |
| Impedanz:   | 32 Ohm                                 |
| Empfindlichkeit:                                    | 101 dB Schalldruckpegel bei 1 kHz      |
| Maximaler Schalldruckpegel:                         | 93 dB                                  |
| Mikrofonempfindlichkeit:                            | -38 dBV/Pa bei 1 kHz                   |
| Bluetooth-Version:                                  | 5.3                                    |
| Bluetooth-Profilversion:                            | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2     |
| Frequenzbereich für die Bluetooth-Übertragung:      | 2.4 GHz – 2.4835 GHz                   |
| Bluetooth-Übertragungsleistung:                     | <12 dBm                                |
| Bluetooth-Übertragungsmodulation:                   | GFSK, $\pi/4$ -DQPSK, 8DPSK            |
| Maximale Betriebstemperatur:                        | 45 °C                                  |

**ΕΛ****ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ  
ΕΦΑΡΜΟΓΗ**

Εξασφαλίστε ακόμα μεγαλύτερο έλεγχο και εξατομίκευση της εμπειρίας ακρόασης με αυτή την δωρεάν εφαρμογή.

**ΠΩΣ ΝΑ ΤΟ ΦΟΡΕΣΕΤΕ  
ΧΡΗΣΗ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ  
ΑΝΑΜΜΑ & ΣΥΝΔΕΣΗ**

Άλλες  
Επιλέξτε "JBL LIVE FLEX" για να συνδεθείτε

**ΔΙΠΛΗ ΣΥΝΔΕΣΗ +  
ΣΥΓΧΡΟΝΙΣΜΟΣ**

Στερεοφωνική λειτουργία  
Μονοφωνική λειτουργία  
**ΣΥΝΔΕΣΗ ΠΟΛΛΑΠΛΩΝ ΣΗΜΕΙΩΝ**

Πατήστε  
Διατήρηση  
Το πολύ 2 συσκευές

**ΕΛΕΓΧΟΣ  
ANC\***

Απενεργ.\*  
Bixby / Siri® / Άλλες  
Βοηθοί φωνής\*\*

\* Ενεργοποιήστε τους προηγμένους ελέγχους συνδέοντας το JBL LIVE FLEX με την εφαρμογή JBL Headphones .

\*\* Ενεργοποιήστε τον βοηθό φωνής μέσω της εφαρμογής JBL Headphones και αντιστοιχίστε την στο ακουστικό που προτιμάτε (L/R).

**ΑΥΤΟΜΑΤΗ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗ/  
ΠΑΥΣΗ****VOICEAWARE  
ΣΒΗΣΙΜΟ****ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑΚΩΝ  
ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ****ΚΑΝΤΕ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΜΕ ΤΗΝ  
ΕΦΑΡΜΟΓΗ**

\* Διαθέσιμο μόνο σε Android™

**ΦΟΡΤΙΣΗ ΣΕ ΕΞΕΛΙΞΗ**

Φόρτιση μέσω επιφάνειας ασύρματης φόρτισης με πιστοποίηση Qi (δεν περιλαμβάνεται)

**ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ LED**

Σύνδεση BT  
BT συνδέθηκε  
BT δεν συνδέθηκε  
Χαμηλή στάθμη μπαταρίας  
Φορτίση

Έχει φορτίσει πλήρως

**ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ**

Μοντέλο:

Μέγεθος οδηγού:

Τροφοδοσία:

Ακουστικό:

Θήκη φόρτισης:

Τύπος μπαταρίας ακουστικού:

Τύπος μπαταρίας θήκης φόρτισης:

Χρόνος φόρτισης:

Χρόνος αναπαραγωγής μουσικής με

το BT και το ANC απενεργοποιημένο:

Διάρκεια αναπαραγωγής μουσικής

με το BT και το ANC ενεργοποιημένα:

Χρόνος αναπαραγωγής μουσικής

με BT και Adaptive ANC

ενεργοποιημένα:

Χρόνος ομιλίας με το ANC

απενεργοποιημένο:

Χρόνος ομιλίας με το ANC

ενεργοποιημένο:

Συχνότητα απόκρισης:

Αντίσταση:

Ευαισθησία:

Μέγιστο SPL:

Ευαισθησία μικροφώνου:

Έκδοση Bluetooth:

Έκδοση προφίλ Bluetooth:

Εύρος συχνοτήτων πομπού

Bluetooth:

Ισχύς πομπού Bluetooth:

Διαμόρφωση πομπού Bluetooth:

Μέγιστη θερμοκρασία λειτουργίας:

LIVE FLEX

12 mm / 4,7" Δυναμικός οδηγός

5 V = 1 A

5,05 g ανά τμχ. (10,1 g μαζί) /

0,011 lbs ανά τμχ. (0,022 lbs μαζί)

37,94 g / 0,0836 lbs

Πολυμερών ιόντων λιθίου (54 mAh / 3,85 V)

Πολυμερών ιόντων λιθίου (690 mAh / 3,85 V)

2 ώρες όταν είναι άδεια

έως 8 ώρες

έως 6 ώρες

έως 5 ώρες

έως 4 ώρες

έως 4 ώρες

20 Hz - 20 kHz

32 ohm

101 dB SPL@1 kHz

93 dB

-38 dBV/Pa@1 kHz

5.3

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

2.4 GHz – 2.4835 GHz

<12 dBm

GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK

45 °C

**ES****CONTENIDO DE LA CAJA  
APLICACIÓN**

Consigue todavía más control y personaliza tu escucha con más detalle en esta aplicación gratuita.

**CÓMO AJUSTARLOS  
USO POR PRIMERA VEZ  
ENCENDER Y CONECTAR**

Otros

Selecciona "JBL LIVE FLEX" para conectar

**DUAL CONNECT + SYNC**

Modo estéreo

Modo mono

**CONEXIÓN MULTIPUNTO**

Tocar

Mantener

Máximo 2 dispositivos

**CONTROLES**

ANC (Cancelación del ruido activa)\*

Desactivado\*

Bixby/Siri®/Otros

Asistentes de voz\*\*

\* Activa los controles avanzados conectando los JBL LIVE FLEX a la aplicación JBL Headphones .

\*\* Activa el asistente de voz mediante la aplicación JBL Headphones y asígnalo al auricular que prefieras (izquierdo o derecho).

**REPRODUCCIÓN/PAUSA  
AUTOMÁTICA  
VOICEAWARE**

APAGAR

**RESTABLECIMIENTO A LA  
CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA  
CONSIGUE MÁS CON LA  
APLICACIÓN**

\*Solo disponible en Android™

**CARGA**

Carga mediante una base de carga inalámbrica certificada para Qi (no incluida)

**COMPORTAMIENTOS DE  
LOS LED**

Conectando Bluetooth  
Bluetooth conectado  
Bluetooth no conectado  
Batería baja  
Carga  
Carga completa

## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

|  |   |
|--|---|
| Modelo:  | LIVE FLEX   |
| Tamaño de la unidad:   | Unidad dinámica de 12 mm/4,7"   |
| Alimentación:  | 5 V --- 1 A   |
| Auricular:   | 5,05 g por unidad (10,1 g combinados)/<br>0,011 lbs por unidad (0,022 lbs combinados)<br>37,94 g/0,0836 lbs |
| Funda de carga:  | Polimérica de ion de litio (54 mAh/3,85 V)  |
| Tipo de batería del auricular:   | Polimérica de ion de litio (690 mAh/3,85 V)   |
| Tipo de batería del estuche de carga:  | 2 horas desde carga agotada   |
| Tiempo de carga:   |   |
| Tiempo de reproducción de música con la función Bluetooth activada y la ANC desactivada: | hasta 8 horas   |
| Tiempo de reproducción de música con las funciones de Bluetooth y ANC activadas:         | hasta 6 horas   |
| Tiempo de reproducción de música con Bluetooth y Adaptive ANC activados:                 | hasta 5 horas   |
| Tiempo de conversación con ANC desactivada:  | hasta 4 horas   |
| Tiempo de conversación con ANC activada:   | hasta 4 horas   |
| Intervalo de frecuencias:  | 20 Hz - 20 kHz  |
| Impedancia:  | 32 ohm  |
| Sensibilidad:  | 101 dB SPL a 1 kHz  |
| SPL máximo:  | 93 dB   |
| Sensibilidad del micrófono:  | -38 dBV/Pa a 1 kHz  |
| Versión Bluetooth:   | 5.3   |
| Versión del perfil de Bluetooth:   | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2  |
| Intervalo de frecuencias del transmisor Bluetooth:                                       | 2.4 GHz - 2.4835 GHz  |
| Potencia del transmisor Bluetooth:   | <12 dBm   |
| Modulación del transmisor Bluetooth:   | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK  |
| Temperatura máxima de funcionamiento:  | 45 °C   |

## FI

### PAKKAUKSEN SISÄLTÖ SOVELLUS

Tällä ilmaisella sovelluksella voit hallita kuuntelukokemustasi entistäkin paremmin ja muokata siitä henkilökohtaisemman.

### KÄYTTÖOHJEET ENSIMMÄINEN KÄYTTÖKERTA VIRRAN KYTKEMINEN JA YHDISTÄMINEN

Muut

Valitse "JBL LIVE FLEX" muodostaaksesi yhteyden KAKSOISLIITÄNTÄ + SYNKR.

Stereotila

Monotila

### MONIPISTEYHTEYS

Napauta

Pidä

Enintään 2 laitetta

### OHJAIMET

ANC\*

Pois päältä\*

Bixby/Siri®/Muut

Puheavustajat\*\*

\* Ota käyttöön innovatiiviset

ohjaimet yhdistämällä

JBL LIVE FLEX -kuulokkeesi JBL Headphones -sovellukseen 🎧.

\*\* Ota käyttöön puheavustajasi

JBL Headphones -sovelluksen avulla ja määritä se haluamaasi kuulokenappiin (V/O).

### AUTOMAATTINEN TOISTO/TAUKO VOICEWARE VIRTAA POIS TEHDASASETUSTEN PALAUTUS LISÄÄ SOVELLUKSEN KÄYTTÖMAHDOLLISUUKSIA

\*Saatavilla vain Android™-käyttöjärjestelmässä

LATAUTUU

Lataus Qi-sertifioidun langattoman latausalustan välityksellä (myydään erillisinä)

### LED-MERKKIVALON TOIMINNOT

Muodostetaan BT-yhteyttä

BT yhdistetty

BT ei yhdistetty

Akun varaus vähissä

Latautuu

Täysin ladattu

## TEKNISET TIEDOT

|  |   |
|--|---|
| Malli:   | LIVE FLEX   |
| Elementin koko:                                    | 12 mm/4,7" dynaaminen elementti   |
| Virransyöttö:                                      | 5 V --- 1 A   |
| Nappikuuloke:                                      | 5,05 g/kpl (10,1 g yhdistettynä)/ 0,011 paunaa/kpl (0,022 paunaa yhdistettynä)<br>37,94 g/0,0836 paunaa |
| Latauskotelo:                                      | Litium-ioni polymeeri (54 mAh, 3,85 V)  |
| Nappikuulokkeen akun tyyppi:                       | Litium-ioni polymeeri (690 mAh, 3,85 V)   |
| Latauskotelon akkutyypin:                          | 2 tuntia tyhjästä   |
| Latausaika:  |   |
| Musiikin toisto aika BT päällä ja ANC pois päältä: | jopa 8 tuntia   |
| Musiikin toisto aika BT ja ANC päällä:             | jopa 6 tuntia   |
| Musiikin toisto aika BT ja Mukautuva ANC päällä:   | jopa 5 tuntia   |
| Puhe aika ANC pois päältä:                         | jopa 4 tuntia   |
| Puhe aika ANC päällä:                              | jopa 4 tuntia   |
| Taajuusvaste:                                      | 20 Hz - 20 kHz  |
| Impedanssi:  | 32 ohmia  |
| Herkkyys:  | 101 dB SPL@1 kHz  |
| Maksimi SPL:                                       | 93 dB   |
| Mikrofonin herkkyys:                               | -38 dBV/Pa@1 kHz  |
| Bluetooth-versio:                                  | 5.3   |
| Bluetooth-profiliversio:                           | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2  |
| Bluetooth-lähettimen taajuusalue:                  | 2.4 GHz - 2.4835 GHz  |
| Bluetooth-lähettimen teho:                         | <12 dBm   |
| Bluetooth-lähettimen modulaatio:                   | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK  |
| Maksimi käyttölämpötila:                           | 45 °C   |

**HU****A DOBOZ TARTALMA  
ALKALMAZÁS**

Ezzel az ingyenes alkalmazással még több ellenőrzést és személyre szabott zenehallgatási élményt kaphat.

**A HASZNÁLAT MÓDJA  
ELSŐ HASZNÁLAT  
BEKAPCSOLÁS ÉS CSATLAKOZÁS**


Egyebek  
Csatlakozáshoz válassza a „JBL LIVE FLEX” lehetőséget  
**KETTŐS CSATLAKOZÁS +  
SZINKRONIZÁLÁS**

Sztereó üzemmód  
Monó üzemmód  
**MULTIPONTOS CSATLAKOZÁS**

Koppintás  
Tartsa lenyomva  
Maximum 2 eszköz

**VEZÉRLŐK**

ANC\*  
Ki\*  
Bixby / Siri\* / Egyebek  
Hangasszisztensek\*\*  
\* Speciális vezérlés lehetővé  
tétele a JBL LIVE FLEX és a JBL

Headphones alkalmazás  összekapcsolásával.

\*\* Engedélyezze a hangvezérlési asszisztens JBL Headphones alkalmazáson keresztül történő használatát és társítsa azt bármely fülhallgatóhoz (bal/jobbs).

**AUTOMATIKUS LEJÁTSZÁS/  
SZÜNET****VOICEWARE  
KIKAPCSOLÁS****GYÁRI VISSZAÁLLÍTÁS  
TEGYEN TÖBBET AZ  
ALKALMAZÁSSAL**

\*Csak Android™ rendszeren  
érhető el

**TÖLTÉS**

Töltés Qi-tanúsítással ellátott vezeték nélküli töltőpárnán keresztül (nem tartozék)

**LED TULAJDONSÁGAI**

BT csatlakoztatása  
BT csatlakoztatva  
BT nincs csatlakoztatva  
Alacsony akkumulátortöltöttség  
Töltés  
Teljesen feltöltve

**MŰSZAKI SPECIFIKÁCIÓK****Modell:**

Hangszóró mérete:

Tápellátás:

Fülhallgató:

**Töltőtok:**

Fülhallgató akkumulátor típusa:

Töltőtok akkumulátorának típusa:

Töltési idő:

Zenelejátszási idő bekapcsolt BT és

kikapcsolt ANC mellett:

Zenelejátszási idő bekapcsolt BT és

bekapcsolt ANC mellett:

Zenelejátszási idő bekapcsolt BT-vel

és bekapcsolt adaptív ANC-vel:

Beszélgetési idő kikapcsolt

ANC mellett:

Beszélgetési idő bekapcsolt

ANC mellett:

Frekvenciaválasz:

Impedancia:

Érzékenység:

Maximális SPL:

Mikrofon érzékenysége:

Bluetooth-verzió:

Bluetooth-profilverzió:

Bluetooth-jeladó

frekvenciatartománya:

Bluetooth-jeladó teljesítmény:

Bluetooth-jeladó moduláció:

Maximális üzemi hőmérséklet:

LIVE FLEX

12 mm / 4.7" dinamikus hangszóró

5 V = 1 A

5.05 g / 0.011 lbs darabonként

(10.1 g / 0.022 lbs együttesen)

37.94 g / 0.0836 lbs

Litium-ion polimer (54 mAh / 3.85 V)

Litium-ion polimer (690 mAh / 3.85 V)

2 óra teljesen lemerült állapotból

legfeljebb 8 óra

legfeljebb 6 óra

legfeljebb 5 óra

legfeljebb 4 óra

legfeljebb 4 óra

20 Hz - 20 kHz

32 ohm

101 dB SPL 1 kHz-en

93 dB

-38 dBV/Pa 1 kHz-en

5.3

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

2.4 GHz – 2.4835 GHz

&lt;12 dBm

GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK

45 °C

**IT****CONTENUTO DELLA CONFEZIONE  
APP**

Otteni un maggiore controllo e personalizzazione della tua esperienza di ascolto con questa App gratuita.

**COME INDOSSARLI  
AL PRIMO UTILIZZO  
ACCENSIONE E COLLEGAMENTO**

Altri

Scegli "JBL LIVE FLEX" per

effettuare il collegamento

**DUAL CONNECT + SYNC**

Modalità stereo

Modalità mono

**CONNESSIONE MULTI-PUNTO**

Tocca

Tieni premuto

Massimo 2 dispositivi

**CONTROLLI**

ANC\*

Spento\*

Bixby/Siri\*/Altri

Assistenti Vocali\*\*\*

\* Attiva i controlli avanzati

collegando le tue JBL LIVE FLEX

all'app JBL Headphones 

\*\* Attiva il tuo assistente vocale tramite l'app JBL Headphones ed assegnalo all'auricolare preferito (L/R).

**PLAY/PAUSA AUTOMATICI  
VOICEWARE****SPEGNIMENTO****RIPRISTINO ALLE****IMPOSTAZIONI PREDEFINITE****FAI DI PIÙ CON L'APP**

\*Disponibile solo su Android™

**RICARICA**

Ricarica tramite un pad di ricarica wireless certificato Qi (non incluso)

**COMPORTEMENTO DEI LED**

Collegamento BT

BT collegato

BT non collegato

Batteria scarica

Ricarica

Completamente carica

## SPECIFICHE TECNICHE

|  |   |
|--|---|
| Modello:   | LIVE FLEX   |
| Dimensione del driver:                                     | Driver dinamico da 12 mm/4,7"   |
| Alimentazione:   | 5 V = 1 A   |
| Auricolari:  | 5,05 g per pz (10,1 g combinato)/<br>0,011 lbs per pz (0,022 lbs combinato)<br>37,94 g/0,0836 lbs |
| Custodia di ricarica:                                      |   |
| Tipo di batteria degli auricolari:                         | Polimero agli ioni di litio (54 mAh/3,85 V)   |
| Tipo di batteria custodia di ricarica:                     | Polimero agli ioni di litio (690 mAh/3,85 V)  |
| Tempo di ricarica:   | 2 ore da scarichi   |
| Autonomia in riproduzione con BT attivo e ANC disattivata: | fino a 8 ore  |
| Autonomia in riproduzione con BT e ANC attivi:             | fino a 6 ore  |
| Autonomia in riproduzione con BT e ANC Adattiva attivi:    | fino a 5 ore  |
| Autonomia in conversazione con ANC disattivata:            | fino a 4 ore  |
| Autonomia in conversazione con ANC attiva:                 | fino a 4 ore  |
| Risposta in frequenza:                                     | 20 Hz - 20 kHz  |
| Impedenza:   | 32 ohm  |
| Sensibilità:   | 101 dB SPL@1 kHz  |
| SPL massimo:   | 93 dB   |
| Sensibilità del microfono:                                 | -38 dBV/Pa@1 kHz  |
| Versione Bluetooth:  | 5.3   |
| Versione profilo Bluetooth:                                | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2  |
| Intervallo di frequenza del trasmettitore Bluetooth:       | 2.4 GHz - 2.4835 GHz  |
| Potenza del trasmettitore Bluetooth:                       | <12 dBm   |
| Modulazione del trasmettitore Bluetooth:                   |   |
| Bluetooth:   | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK  |
| Temperatura d'esercizio massima:                           | 45 °C   |

NL

## VERPAKKINGSINHOUD APP

Geniet van nog meer controle en de mogelijkheid om jouw eigen luisterervaring te creëren met deze gratis app.

## DRAGEN INGEBRIJFDE INSCHEKEL EN VERBINDEN

Anderen  
Selecteer "JBL LIVE FLEX" om verbinding te maken  
**DUAL CONNECT + SYNC**  
Stereo-modus  
Mono-modus  
**MEERPUNTSVERBINDING**  
Tik  
Ingedrukt houden  
Maximaal 2 apparaten  
**BEDIENING**  
ANC\* (Actieve ruisonderdrukking)  
Uit\*

Bixby/Siri®/Anderen  
Spraakassistenten\*\*

\* Schakel geavanceerde bediening in door de JBL LIVE FLEX te verbinden met de JBL Headphones-app 

\*\* Activeer de stemassistent via de JBL Headphones-app en wijs deze toe aan de oordopjes van naar voorkeur (L/R).

## AUTOMATISCH AF SPELEN/ PAUZE

## VOICEWARE UITSCHAKELEN FABRIEKSINSTELLINGEN DOE MEER MET DE APP

\*Alleen beschikbaar op Android™

## OPLADEN

Opladen via een Qi-gecertificeerd draadloos oplaadstation (niet inbegrepen)

## LED-FUNCTIES

BT verbinden  
BT verbonden  
BT niet verbonden  
Batterij bijna leeg  
Opladen  
Volledig opgeladen

## TECHNISCHE SPECIFICATIES

|  |   |
|--|---|
| Model:   | LIVE FLEX   |
| Maat van driver:                                       | 12 mm/4,7" dynamische driver  |
| Voeding:   | 5 V = 1 A   |
| Oordopjes:   | 5,05 g elk (10,1 g samen)/<br>0,011 lbs elk (0,022 lbs samen)<br>37,94 g/0,0836 lbs |
| Oplaadetui:  |   |
| Type oordopjesbatterij:                                | Lithium-ion-polymeer (54 mAh/3,85 V)  |
| Batterijtype oplader:                                  | Lithium-ion-polymeer (690 mAh/3,85 V)   |
| Opladetid:   | 2 uur wanneer leeg  |
| Afspeeltijd van muziek met BT aan en ANC uit:          | maximaal 8 uur  |
| Muziekafspeeltijd met BT aan en ANC aan:               | maximaal 6 uur  |
| Afspeeltijd van muziek met BT aan en Adaptive ANC aan: | maximaal 5 uur  |
| Spreektijd met ANC uit:                                | maximaal 4 uur  |
| Spreektijd met ANC aan:                                | maximaal 4 uur  |
| Frequentierespons:                                     | 20 Hz - 20 kHz  |
| Impedantie:  | 32 ohm  |
| Gevoeligheid:  | 101 dB SPL@1 kHz  |
| Maximum SPL:   | 93 dB   |
| Microfoongevoeligheid:                                 | -38 dBV/Pa@1 kHz  |
| Bluetooth-versie:                                      | 5.3   |
| Bluetooth-profielversie:                               | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2  |
| Frequentiebereik Bluetooth-zender:                     | 2.4 GHz - 2.4835 GHz  |
| Vermogen Bluetooth-zender:                             | <12 dBm   |
| Modulatie Bluetooth-zender:                            | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK  |
| Maximale bedrijfstemperatuur:                          | 45 °C   |

**NO****DETTE ER I ESKEN  
APP**

Få bedre kontroll og tilpasning av lytteopplevelsen med denne gratisappen.

**SLIK BRUKES PRODUKTET  
FØRSTE GANGS BRUK  
SLÅ PÅ OG KOBLE TIL**

Andre  
Velg "JBL LIVE FLEX" for å koble til  
**DOBBELTTILKOBLING +  
SYNKRONISERING**

Stereomodus  
Monomodus  
**FLERPUNKTSFORBINDELSE**

Tapp  
Hold  
Maks. 2 enheter

**KONTROLLER**  
ANC\*  
Av\*

Bixby / Siri\* / Andre  
Stemmeassistenter\*\*

\* Aktiver avanserte kontroller ved å koble til din JBL LIVE FLEX til JBL Headphones-appen .

\*\* Aktiver stemmeassistenten gjennom JBL Headphones-appen og tilordne den til den foretrukne øreproppen (H/V).

**AUTOMATISK AVSPILLING/  
PAUSE  
VOICEAWARE**

**STRØM AV  
FABRIKKTILBAKESTILLING  
GJØR MER MED APPEN**

\*Bare tilgjengelig på Android™  
**LADING**

Lades gjennom en Qi-sertifisert trådløs ladepute (medfølger ikke)

**LED-ATFERD**

BT koble til  
BT tilkoblet  
BT ikke tilkoblet  
Lite batteri  
Lading  
Fulladet

**TEKNISKE SPESIFIKASJONER**

Modell:

Driverstørrelse:

Strømforsyning:

Ørepropp:

Ladeeske:

Øreproppens batteritype:

Ladeeskens batteritype:

Ladetid:

Musikkavspillingstid med BT på

og ANC av:

Musikkavspillingstid med BT på

og ANC på:

Musikkavspillingstid med BT på og

Adaptive ANC på:

Taletid med ANC av:

Taletid med ANC på:

Frekvensrespons:

Impedans:

Følsomhet:

Maksimal SPL:

Mikrofonfølsomhet:

Bluetooth-versjon:

Bluetooth-profilversjon:

Frekvensområde for Bluetooth-sender:

Bluetooth-senderens strøm:

Modulasjon for Bluetooth-sender:

Maks driftstemperatur:

LIVE FLEX

12 mm / 4,7" dynamisk driver

5 V = 1 A

5,05 g pr. stk (10,1 g samlet) /

0,011 pund pr. stk (0,022 pund samlet)

37,94 g / 0,0836 pund

Litium-ion-polymer (54 mAh / 3,85 V)

Litium-ion-polymer (690 mAh / 3,85 V)

2 timer når tomt

opptil 8 timer

opptil 6 timer

opptil 5 timer

opptil 4 timer

opptil 4 timer

20 Hz - 20 kHz

32 ohm

101 dB SPL ved 1 kHz

93 dB

-38 dBV/Pa ved 1 kHz

5.3

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

2.4 GHz – 2.4835 GHz

<12 dBm

GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK

45 °C

**PL****ZAWARTOŚĆ ZESTAWU  
APLIKACJA**

Zyskaj jeszcze większą kontrolę i możliwość personalizacji brzmienia, wykorzystując tę bezpłatną aplikację.

**JAK KORZYSTAĆ ZE SŁUCHAWEK  
PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM  
WŁĄCZANIE ZASILANIA I  
ŁĄCZENIE**

Inne

Wybierz „JBL LIVE FLEX”, aby

się połączyć

**DUAL CONNECT + SYNC**

Tryb dźwięku stereo

Tryb dźwięku mono

**POŁĄCZENIE WIELOPUNKTOWE**

Stuknij

Przytrzymaj

Maks. dwa urządzenia

**ELEMENTY STEROWANIA**

ANC\*

Wyl.\*

Bixby / Siri\* / Inne

Asystenci głosowi\*\*

\* Włącz sterowanie

zaawansowane, łącząc słuchawki

JBL LIVE FLEX z aplikacją JBL Headphones .

\*\* Włącz asystenta głosowego w aplikacji JBL Headphones i przypisz go do preferowanej słuchawki (L/P).

**AUTOMATYCZNE  
ODTWARZANIE/WSTRZYMANIE  
VOICEAWARE  
WYŁĄCZANIE ZASILANIA  
PRZYWRACANIE USTAWIEN  
FABRYCZNYCH  
WIĘKSZE MOŻLIWOŚCI DZIĘKI  
APLIKACJI**

\* Dostępne tylko dla systemu Android™

**ŁADOWANIE**

Ładowanie przez podkładkę do ładowania bezprzewodowego z certyfikatem Qi (sprzedawana osobno)

**DZIAŁANIE DIODY LED**

Nawiązywanie połączenia BT

BT podłączone

BT niepodłączone

Niski poziom akumulatora

Ładowanie

Pełne naładowanie

## DANE TECHNICZNE

|  |  |
|--|--|
| Model:   | LIVE FLEX  |
| Rozmiar przetwornika:  | Dinamiczny przetwornik 12 mm / 4,7"                                    |
| Zasilanie:   | 5 V --- 1 A  |
| Słuchawka:   | 5,05 g każda (10,1 g razem) /<br>0,011 funta każda (0,022 funta razem) |
| Pokrowiec ładujący:  | 37,94 g / 0,0836 funta   |
| Typ akumulatora do słuchawek:  | Litowo-jonowy polimerowy (54 mAh / 3,85 V)                             |
| Typ akumulatora w etui ładującym:  | Litowo-jonowy polimerowy (690 mAh / 3,85 V)                            |
| Czas ładowania:  | 2 godz. od wyczerpania   |
| Czas odtwarzania muzyki z włączoną funkcją Bluetooth oraz wyłączoną funkcją ANC: | do 8 godz.   |
| Czas odtwarzania muzyki z włączoną funkcją ANC oraz Bluetooth:                   | do 6 godz.   |
| Czas odtwarzania muzyki z włączoną funkcją Adaptive ANC oraz Bluetooth:          | do 5 godz.   |
| Czas rozmawiania z wyłączoną funkcją ANC:  | do 4 godz.   |
| Czas rozmawiania z włączoną funkcją ANC:   | do 4 godz.   |
| Pasma przenoszenia:  | 20 Hz - 20 kHz   |
| Impedancja:  | 32 ohm   |
| Efektywność:   | 101 dB SPL przy 1 kHz  |
| Maksymalne ciśnienie akustyczne SPL:   | 93 dB  |
| Czułość mikrofonu:   | -38 dBV/Pa przy 1 kHz  |
| Wersja Bluetooth:  | 5.3  |
| Wersja profilu Bluetooth:  | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2                                     |
| Pasma przenoszenia nadajnika Bluetooth:  | 2.4 GHz – 2.4835 GHz   |
| Moc nadajnika Bluetooth:   | <12 dBm  |
| Modulacja nadajnika Bluetooth:   | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK   |
| Maks. temperatura robocza:   | 45°C   |

## PT-BR

### CONTEÚDO DA CAIXA APLICATIVO

Tenha mais controle e personalização na sua experiência de áudio com esse aplicativo gratuito.

### MODO DE USAR PRIMEIRA UTILIZAÇÃO LIGAR E CONECTAR

Outros  
Selecione "JBL LIVE FLEX" para conectar

### DUAL CONNECT E SINCRONIZAÇÃO

Modo estéreo  
Modo mono  
CONEXÃO MULTIPONTOS

Toque  
Mantenha pressionado  
Máximo de 2 dispositivos

### CONTROLES

ANC (Cancelamento de Ruídos Adaptativo)\*  
Desligado\*

Bixby, Siri® ou Outros Assistentes de voz\*\*

\* Para ativar os controles avançados, conecte o JBL LIVE FLEX ao aplicativo JBL Headphones 

\*\* Com o aplicativo JBL Headphones, ative o assistente de voz e escolha para um dos fones de ouvido (esquerdo ou direito).

### PLAY/PAUSA AUTOMÁTICO VOICEWARE DESLIGA RESTAURA CONFIGURAÇÕES DE FÁBRICA MAIS RECURSOS COM O APLICATIVO

\*Disponível somente em Android™

### CARREGANDO

Carregamento através de uma base de carregamento sem fio com certificação Qi (não inclusa)

### FUNCIONAMENTO DO LED

Bluetooth conectando  
Bluetooth conectado  
Bluetooth não conectado  
Bateria fraca  
Carregando  
Bateria carregada

## ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

|  |  |
|--|--|
| Modelo:  | LIVE FLEX  |
| Tamanho do driver:   | Driver dinâmico de 12 mm / 4,7"  |
| Alimentação de energia:  | 5 V --- 1 A  |
| Fone de ouvido:  | 5,05 g por unidade (10,1 g combinados) /<br>0,011 lbs por unidade (0,022 lbs combinados) |
| Estojo de carregamento:  | 37,94 g (0,0836 lbs)   |
| Tipo de bateria do fone de ouvido:                                   | Polímero de íon de lítio (54 mAh / 3,85 V)   |
| Bateria do estojo para carregamento:                                 | Polímero de íon de lítio (690 mAh / 3,85 V)  |
| Tempo de carga:  | até 2 horas (carga total)  |
| Autonomia com Bluetooth e sem ANC:                                   | até 8 horas  |
| Autonomia com Bluetooth e com ANC:                                   | até 6 horas  |
| Tempo de reprodução de música com BT ativado e Adaptive ANC ativado: | até 5 horas  |
| Tempo de conversação com ANC desligado:                              | até 4 horas  |
| Tempo de conversação com ANC ligado:                                 | até 4 horas  |
| Resposta de frequência:  | 20 Hz - 20 kHz   |
| Impedância:  | 32 ohms  |
| Sensibilidade:   | 101 dB SPL@1 kHz   |
| SPL máximo:  | 93 dB  |
| Sensibilidade do microfone:  | -38 dBV/Pa@1 kHz   |
| Versão Bluetooth:  | 5.3  |
| Versões de perfil Bluetooth:   | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2   |
| Intervalo de frequência do transmissor Bluetooth:                    | 2.4 GHz – 2.4835 GHz   |
| Potência de transmissão Bluetooth:                                   | <12 dBm  |
| Modulação de transmissão Bluetooth:                                  | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK   |
| Temperatura máxima de uso:   | 45°C   |

**SV****DETTA FINNS I LÅDAN APP**

Få ännu mer kontroll och anpassning av dina musikupplevelser med den här gratis-appen.

**HUR DE SKA SITTA FÖRSTA ANVÄNDNINGEN SLÅ PÅ & ANSLUT**

Övriga  
Välj "JBL LIVE FLEX" för att ansluta **DUAL CONNECT + SYNC**

Stereo-läge  
Mono-läge

**FLERPUNKTSANSLUTNING**

Knacka på  
Håll inne

Max 2 enheter  
**KONTROLLER**

ANC\*  
Av\*

Bixby / Siri\* / Övriga  
Röstassistenter\*\*

\* Aktivera avancerade kontroller genom att ansluta dina JBL LIVE FLEX till JBL Headphones-appen .

\*\* Aktivera din röstassistent med JBL Headphones-appen och tilldela den till öronsnäckan du föredrar (H/V).

**AUTOMATISK UPPSPELNING/ PAUS****VOICEAWARE****STÅNG AV****FABRIKSÅTERSTÄLLNING****GÖR MER MED APPEN**

Endast tillgängligt på Android™  
**LADDAR**

Laddning via en Qi-certifierad trådlös laddningsplatta (medföljer ej)

**LED-FUNKTIONER**

BT ansluter

BT anslutet

BT ej anslutet

Låg batterinivå

Laddar

Fullt laddad

**TEKNISKA SPECIFIKATIONER****Modell:**

LIVE FLEX

**Storlek på högtalarelement:**

12 mm/4,7 tum dynamiskt

**Strömförsörjning:**

5 V --- 1 A

**Öronsnäckor**

5,05 g/st (10,1 g tillsammans)

**Laddningsfodral:**

37,94 g

**Batterityp i öronsnäckor:**

Litiumjonpolymer (54 mAh/3,85 V)

**Batterityp i laddningsfodral:**

Litiumjonpolymer (690 mAh/3,85 V)

**Laddningstid:**

2 timmar från tomt

**Musikspeltid med BT på och ANC av:** Upp till 8 timmar**Musikspeltid med BT på och ANC på:**

Upp till 6 timmar

**Musikspeltid med BT på och Adaptative ANC på:**

Upp till 5 timmar

**Samtalstid med ANC av:**

Upp till 4 timmar

**Samtalstid med ANC på:**

Upp till 4 timmar

**Frekvensomfång:**

20 Hz-20 kHz

**Impedans:**

32 ohm

**Känslighet:**

101 dB SPL vid 1 kHz

**Max SPL:**

93 dB

**Mikrofonkänslighet:**

-38 dBV/Pa vid 1 kHz

**Bluetooth-version:**

5.3

**Bluetooth-profilens version:**

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

**Bluetooth-sändarens frekvensomfång:**

2.4 GHz – 2.4835 GHz

**Bluetooth-sändarens effekt:**

&lt; 12 dBm

**Bluetooth-sändarens modulering:**

GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK

**Max drifttemperatur:**

45 °C

**TR****KUTU İÇERİĞİ UYGULAMA**

Bu ücretsiz uygulama ile dinleme deneyiminizi daha fazla kontrol altına alabilir ve kişiselleştirebilirsiniz.

**NASIL TAKILIR İLK KULLANIM GÜCÜ AÇMA VE BAĞLANMA**

Diğerleri  
Bağlanmak için "JBL LIVE FLEX" seçiniz

**İKİLİ BAĞLANTI + SENKRONİZASYON**

Stereo mod  
Mono mod

**ÇOK NOKTALI BAĞLANTI**

Dokunun  
Basınız ve bekleyiniz

En fazla 2 cihaz  
**KONTROLLER**

ANC\*  
Kapalı\*

Bixby / Siri\* / Diğerleri  
Sesli Asistan\*\*

\* JBL LIVE FLEX'iniz ile JBL Headphones Uygulamasına

bağlanarak ileri düzey kontrolleri etkinleştiriniz .

\*\* JBL Headphones uygulaması ile sesli asistanınızı etkinleştirin ve istediğiniz (Sol/Sağ) kulaklığınıza atayın.

**OTOMATİK OYNAT/DURAKLAT VOICEAWARE GÜCÜ KAPATMA****FABRİKA AYARLARI UYGULAMA İLE DAHA FAZLASINI YAPIN**

\*Yalnızca Android™'de kullanılabilir

**ŞARJ ETME**

Qi-belgeli kablosuz şarj pedi ile şarj edin (dahil değildir)

**LED HAREKETLERİ**

BT bağlanıyor

BT bağlandı

BT bağlı değil

Düşük pil gücü

Şarj etme

Tam şarj oldu

## TEKNİK ÖZELLİKLER

|   |   |
|---|---|
| Model:  | LIVE FLEX   |
| Sürücü boyutu:                                      | 12 mm / 4,7" Dinamik Sürücü   |
| Güç kaynağı:  | 5 V === 1 A   |
| Kulaklık:   | 5,05 g bir tanesi (10,1 g ikisi) / 0,011 lbs bir tanesi (0,022 lbs ikisi) |
| Şarj kutusu:  | 37,94 g / 0,0836 lbs  |
| Kulaklık pil türü:                                  | Lityum-iyon polimer (54 mAh / 3,85 V)                                     |
| Şarj kutusu pil türü:                               | Lityum-iyon polimer (690 mAh / 3,85 V)                                    |
| Şarj süresi:  | Şarjı tamamen tükendikten sonra 2 saat                                    |
| BT açıkken ve ANC kapalıyken müzik çalma süresi:    | 8 saat kadar  |
| BT ve ANC açıkken müzik çalma süresi:               | 6 saate kadar   |
| BT ve Uyarlanabilir ANC açıkken müzik çalma süresi: | 5 saat kadar  |
| ANC kapalıyken konuşma süresi:                      | 4 saat kadar  |
| ANC açıkken konuşma süresi:                         | 4 saat kadar  |
| Frekans aralığı:                                    | 20 Hz - 20 kHz  |
| Empedans:   | 32 ohm  |
| Hassasiyet:   | 101 dB SPL@1 kHz  |
| Maksimum SPL:                                       | 93 dB   |
| Mikrofon hassasiyeti:                               | -38 dBV/Pa@1 kHz  |
| Bluetooth Sürümü:                                   | 5.3   |
| Bluetooth profil sürümü:                            | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2  |
| Bluetooth verici frekans aralığı:                   | 2.4 GHz – 2.4835 GHz  |
| Bluetooth verici gücü:                              | <12 dBm   |
| Bluetooth verici modülasyonu:                       | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK  |
| Maksimum çalışma sıcaklığı:                         | 45 °C   |

## RU

### КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ ПРИЛОЖЕНИЕ

Дополнительные возможности управления и настройки параметров прослушивания с помощью нашего бесплатного приложения.

### КАК ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВКЛЮЧЕНИЕ И СОПРЯЖЕНИЕ

Прочее

Выберите «JBL LIVE FLEX» для подключения

### ДВОЙНОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ + СИНХРОНИЗАЦИЯ

Стереорежим

Монорежим

### МНОГОТОЧЕЧНОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Касание

Удержание

Максимум 2 устройства


### ЭЛЕМЕНТЫ УПРАВЛЕНИЯ

ANC (Адаптивное шумоподавление)\*

Выкл\*

Vixby / Siri\* / Прочее

Голосовые помощники\*\*

\* Задействуйте дополнительные элементы управления, подключив наушники JBL LIVE FLEX к приложению JBL Headphones 

\*\* Подключите голосовой помощник через приложение JBL Headphones и назначьте его на выбранный наушник (Левый/Правый).

### АВТОМАТИЧЕСКОЕ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ И ПРИОСТАНОВКА

### VOICEAWARE ВЫКЛЮЧЕНИЕ СБРОС ДО ЗАВОДСКИХ НАСТРОЕК

### ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ С ПРИЛОЖЕНИЕМ

\* Доступно только на Android™

### ЗАРЯДКА

Зарядка с помощью беспроводной зарядной площадки с сертификацией Qi (не входит в комплект поставки)

### СИГНАЛЫ ИНДИКАТОРОВ

Подключение Bluetooth

Подключение по Bluetooth

установлено

Подключение по Bluetooth не

установлено

Аккумулятор разряжен

Зарядка

Полностью заряжены

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

|   |   |
|---|---|
| Модель:   | LIVE FLEX   |
| Размер мембраны:  | Мембрана динамика 12 мм / 4,7 дюйма   |
| Источник питания:   | 5 В === 1 А   |
| Наушники:   | 5,05 г/шт. (10,1 г в комплекте) / 0,011 фунта/шт. (0,022 фунта в комплекте) |
| Зарядный футляр:  | 37,94 г / 0,0836 фунта  |
| Тип аккумулятора наушников:   | литий-ионный полимерный аккумулятор (54 мА·ч / 3,85 В)                      |
| Тип аккумулятора зарядного футляра:   | Литий-ионный полимерный аккумулятор (690 мА·ч / 3,85 В)                     |
| Время зарядки:  | 2 ч. после полной разрядки  |
| Время воспроизведения музыки при выключенном ANC (Активное шумоподавление) и включенном BT: | до 8 ч.   |
| Время воспроизведения музыки при включенных функциях BT и ANC:                              | до 6 ч.   |
| Время воспроизведения музыки при включенных функциях BT и Adaptive ANC:                     | до 5 ч.   |
| Время разговора с выкл. ANC:  | до 4 ч.   |
| Время разговора с вкл. ANC:   | до 4 ч.   |
| Частотная характеристика:   | 20 Гц — 20 кГц  |
| Сопротивление:  | 32 Ом   |
| Чувствительность:   | 101 дБ УЗД при 1 кГц  |
| Макс. уровень звукового давления:   | 93 дБ   |
| Чувствительность микрофона:   | -38 дБВ/Па при 1 кГц  |
| Версия Bluetooth:   | 5.3   |
| Версия профиля Bluetooth:   | A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2  |
| Диапазон частот передатчика Bluetooth:  | 2.4 GHz – 2.4835 GHz  |
| Мощность передатчика Bluetooth:   | < 12 дБм/мВт  |
| Модуляция передатчика Bluetooth:  | GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK  |
| Максимальная температура эксплуатации:  | 45 °C   |

## ZH-CN

### 产品清单

#### 应用

立即下载这款免费应用，打造更具个性化的聆听体验，全面掌控耳机的各项功能。

#### 佩戴方法

#### 首次使用

#### 开启和连接

#### 其他

选择“JBL LIVE FLEX”以连接

#### 双路连接+同步

#### 立体声模式

#### 单声道模式

#### 多点连接

#### 点击

#### 按住

#### 最多 2 台设备

#### 控制

ANC (主动降噪) \*

关闭\*

Bixby/Siri\*/其他

语音助手\*\*

\* 将 JBL LIVE FLEX 连接到 JBL Headphones 应用  以启用高级控制功能。

\*\* 通过 JBL Headphones 应用启动语音助手功能，将其分配给首选的耳机 (左/右)。

#### 自动播放/暂停

#### VOICEAWARE

#### 关闭

#### 恢复出厂设置

#### 探索更多功能

\*仅 Android™ 支持此功能

#### 充电

通过 Qi 认证的无线充电板

充电 (不随附)

#### LED 指示灯模式

蓝牙正在连接

蓝牙已连接

蓝牙未连接

电池电量低

正在充电

已充满

## 技术规格

### 型号:

驱动单元尺寸:

### 电源:

耳机:

### 充电盒:

耳机电池类型:

充电盒电池类型:

充电时间:

开启蓝牙但关闭主动降噪时的

音乐播放时间:

开启蓝牙和主动降噪时的音乐

播放时间:

开启蓝牙和自适应主动降噪时

的音乐播放时间:

关闭主动降噪时的通话时间:

开启主动降噪时的通话时间:

频率响应:

阻抗:

灵敏度:

最大 SPL:

麦克风灵敏度:

蓝牙版本:

蓝牙配置文件版本:

蓝牙发射器频率范围:

蓝牙发射器功率:

蓝牙发射器调制:

最高运行温度:

LIVE FLEX

12 mm/4.7" 动圈驱动单元

5V --- 1A

一只 5.05 g (一副 10.1 g) /

一只 0.011 lbs (一副 0.022 lbs)

37.94 g/0.0836 lbs

锂离子聚合物 (54 mAh/3.85 V)

锂离子聚合物 (690 mAh/3.85 V)

2 小时 (从空电量到充满)

长达 8 小时

长达 6 小时

长达 5 小时

长达 4 小时

长达 4 小时

20 Hz - 20 kHz

32 ohm

101 dB SPL@1 kHz

93 dB

-38 dBV/Pa@1 kHz

5.3

A2DP 1.3.2、AVRCP 1.6.2、HFP 1.7.2

2.4 GHz - 2.4835 GHz

<12 dBm

GFSK、π/4-DQPSK、8DPSK

45°C

## ZH-TW

### 包装盒内物品

#### 應用程式

通過這個免費的應用程式，您可以更好地控制和個性化您的聆聽體驗。

#### 如何佩戴

#### 首次使用

#### 開機並連接

#### 其他

選擇「JBL LIVE FLEX」以進行連接

#### 雙重連接+同步

#### 立體聲模式

#### 單聲道模式

#### 多點連接

#### 輕觸

#### 按住

#### 最多 2 個裝置

#### 控制鈕

ANC (主動降噪) \*

關閉\*

Bixby / Siri\* / 其他

語音助理\*\*

\* 透過將您的 JBL LIVE FLEX 連接到 JBL Headphones 應用程式 ，啟用進階控制。

\*\* 透過 JBL Headphones 應用程式啟用您的語音助理，然後將其指定給您首選的耳塞 (左/右)。

#### 自動播放/暫停

#### VOICEAWARE

#### 關機

#### 原廠重設

#### 藉此應用程式做更多的事

\*僅 Android™ 上提供

#### 充電情況

透過 Qi 認證的無線充電板 (未隨附) 進行充電

#### LED 狀態

藍牙連接中

藍牙已連接

藍牙未連接

電池電量低

充電中

已充滿電

## 技術規格

|                        |  |
|------------------------|--|
| 型號:                    | LIVE FLEX  |
| 驅動器尺寸:                 | 12 mm / 4.7" 動態驅動器                                     |
| 電源:                    | 5V === 1A  |
| 耳塞:                    | 每隻 5.05 g (兩隻 10.1 g) /<br>每隻 0.011 lbs (兩隻 0.022 lbs) |
| 充電盒:                   | 37.94 g / 0.0836 lbs                                   |
| 耳塞電池類型:                | 聚合物鋰離子電池 (54 mAh / 3.85 V)                             |
| 充電盒電池類型:               | 聚合物鋰離子電池 (690 mAh / 3.85 V)                            |
| 充電時間:                  | 從無電量到充滿需 2 小時  |
| 在藍牙開啟及主動降噪關閉時的音樂播放時間:  | 長達 8 小時  |
| 在藍牙及主動降噪均開啟時的音樂播放時間:   | 長達 6 小時  |
| 在藍牙及適應主動降噪均開啟時的音樂播放時間: | 長達 5 小時  |
| 在主動降噪關閉時的談話時間:         | 長達 4 小時  |
| 在主動降噪開啟時的談話時間:         | 長達 4 小時  |
| 頻率回應:                  | 20 Hz - 20 kHz   |
| 阻抗:                    | 32 歐姆  |
| 敏感度:                   | 101 dB SPL@1 kHz                                       |
| 最大 SPL:                | 93 dB  |
| 麥克風靈敏度:                | -38 dBV/Pa@1 kHz                                       |
| 藍牙版本:                  | 5.3  |
| 藍牙設定檔版本:               | A2DP 1.3.2、AVRCP 1.6.2、HFP 1.7.2                       |
| 藍牙發射機頻率範圍:             | 2.4 GHz – 2.4835 GHz                                   |
| 藍牙發射機功率:               | < 12 dBm   |
| 藍牙發射機調變:               | GFSK、π/4-DQPSK、8DPSK                                   |
| 最大工作溫度:                | 45°C   |

## ID

### ISI KOTAK APLIKASI

Miliki aplikasi gratis ini agar kontrol dan personalisasi pengalaman mendengarkan sepenuhnya ada di tangan Anda.

### CARA PEMAKAIAN PENGUNAAN PERTAMA MENYALAKAN & MENYAMBUNGAN

Lainnya

Pilih "JBL LIVE FLEX" untuk menyambungkan  
**PENYAMBUNGAN +  
SINKRONISASI GANDA**

Mode Stereo

Mode Mono

### SAMBUNGAN BANYAK TITIK

Ketuk

Tahan

Maksimum 2 perangkat

### KONTROL

ANC (Penghilang Derau Aktif)\*

Mati\*

Bixby / Siri\* / Lainnya

Asisten Suara\*\*

\* Aktifkan kontrol lanjutan dengan menyambungkan JBL LIVE FLEX ke

Aplikasi JBL Headphones 

\*\* Aktifkan asisten suara melalui aplikasi JBL Headphones dan tetapkan ke earbud pilihan Anda (Kr/Kn).

### PUTAR/JEDA OTOMATIS VOICEWARE MEMATIKAN ATUR ULANG KE PENGATURAN PABRIK

**KEGUNAAN LAIN APLIKASI**  
\*Hanya tersedia di perangkat Android™

### MENGISI DAYA

Pengisian daya menggunakan bantalan pengisian daya nirkabel yang sudah bersertifikasi Qi (tidak disertakan)

### POLA LED

BT menyambungkan

BT Tersambung

BT tidak tersambung

Daya baterai lemah

Mengisi daya

Daya terisi penuh

## SPESIFIKASI TEKNIS

Model:

Ukuran driver:

Catu daya:

Earbud:

Casing pengisi daya:

Tipe baterai earbud:

Tipe baterai casing pengisi daya:

Lama pengisian daya:

Lama pemutaran musik saat BT aktif dan ANC mati:

Lama pemutaran musik saat BT aktif dan ANC aktif:

Lama pemutaran musik saat BT aktif dan ANC Adaptif aktif:

Lama bicara saat ANC mati:

Lama bicara saat ANC aktif:

Respons frekuensi:

Impedans:

Sensitivitas:

SPL Maksimum:

Sensitivitas mikrofon:

Versi Bluetooth:

Versi profil Bluetooth:

Rentang frekuensi pemancar

Bluetooth:

Daya pemancar Bluetooth:

Modulasi pemancar Bluetooth:

Suhu pengoperasian maksimal:

LIVE FLEX

Driver Dinamis 12 mm/4.7"

5 V === 1 A

5,05 g per buah (total 10,1 g) /  
0,011 lbs per buah (total 0,022 lbs)

37,94 g/0,0836 lbs

Polimer litium-ion (54 mAh/3,85 V)

Polimer litium-ion (690 mAh/3,85 V)

2 jam dari keadaan kosong

hingga 8 jam

hingga 6 jam

hingga 5 jam

hingga 4 jam

hingga 4 jam

20 Hz–20 kHz

32 ohm

101 dB SPL@1 kHz

93 dB

-38 dBV/Pa@1 kHz

5.3

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

2.4 GHz – 2.4835 GHz

< 12 dBm

GFSK, π/4-DQPSK, 8DPSK

45 °C

JP

## 同梱品 アプリ

無料専用アプリで各種設定や調整をおこなってください。

## 装着方法 初めての使用

### 電源オン&接続

その他

接続するには「JBL LIVE

FLEX」を選択

デュアルコネクト+SYNC

ステレオモード

モノラルモード

マルチポイント接続

タップ

長押し

最大2台のデバイス

操作

アクティブノイズキャン

セリング\*

オフ\*

Bixby/Siri\*/その他

ボイスアシスタント\*\*

\*JBL HeadphonesアプリにJBL LIVE

FLEXを接続すれば、さらに詳細な操作設定が可能です。

\*\*JBL Headphonesアプリの設定でボイスアシスタントを有効にしていずれかのイヤホン (L/R) に割り当てることが可能です。

## 自動再生/一時停止

### VOICEWARE

### 電源オフ

### 初期化

アプリでさらに多くのことができます

\*Android™のみ使用可能

### 充電中

Qi認定ワイヤレス充電パ

ッド (別売) で充電中

### LEDの動作

Bluetoothに接続中

Bluetooth接続済み

Bluetooth未接続

バッテリー残量少

充電中

充電完了

## 技術仕様

モデル:

ドライバーサイズ:

電源:

イヤホン本体重量:

充電ケース:

イヤホンの電池タイプ:

充電ケースの電池タイプ:

充電時間:

BTオン、ANCオフでの音楽再生時間:

BTとANCをオンにした状態での音楽

再生時間:

BTとアダプティブANCをオンにした

状態での音楽再生時間:

ANCをオフにした状態での通話時間:

ANCをオンにした状態での通話時間:

周波数特性:

インピーダンス:

出力音圧レベル:

最大音圧レベル:

マイクの出力音圧レベル:

Bluetoothバージョン:

Bluetoothプロファイルバージョン:

Bluetooth対応トランスミッター周

波数帯域:

Bluetooth対応トランスミッター出力:

Bluetooth対応トランスミッター変調:

最大動作保証温度:

LIVE FLEX

12mmダイナミックドライバー

5V=1A

1台あたり約5.05g (合計約10.1g)

約37.94g

リチウムイオンポリマー電池

(54mAh/3.85V)

リチウムイオンポリマー電池

(690mAh/3.85V)

約2時間

最大約8時間

最大約6時間

最大約5時間

最大約4時間

最大約4時間

20Hz~20kHz

32Ω

101dB SPL@1kHz

93dB

-38dBV/Pa@1kHz

5.3

A2DP 1.3.2、AVRCP 1.6.2、HFP 1.7.2

Bluetooth対応トランスミッター周

波数帯域: 2.4 GHz - 2.4835 GHz

Bluetooth対応トランスミッター出力: 12dBm未満

Bluetooth対応トランスミッター変調: GFSK、n/4-DQPSK、8DPSK

45°C

KO

## 구성품 앱

해당 무료 앱을 통해 청취 경험을 더욱 효과적으로

제어하고 개인화할 수

있습니다.

### 착용 방법

### 처음 사용

### 전원 켜기 & 연결

기타

연결할 "JBL LIVE FLEX" 선택

### 이중 연결 + 동기화

스테레오 모드

모노 모드

### 멀티포인트 연결

탭하기

누르고 있기

최대 2대의 장치까지 연결

### 제어

ANC(액티브 노이즈 캔슬링)\*

해제\*

Bixby/Siri\*/기타

음성 비서\*\*

\* JBL LIVE FLEX를 JBL Headphones

앱에 연결하여 고급

컨트롤을 활성화합니다.

\*\* JBL Headphones 앱을 통해

음성 비서를 활성화하여

기본 설정 이어버드(L/R)에

지정합니다.

### 자동 재생/일시 중지

### VOICEWARE

### 전원 끄기

### 공장 초기화

### 앱으로 더 많은 기능 즐기기

\*Android™ 전용

### 충전

Qi 인증 무선 충전 패드로

충전(미제공)

### LED 동작

BT 연결 중

BT 연결됨

BT 연결 안 됨

배터리 부족

충전 중

완전 충전됨

**기술 사양**

모델:  
드라이버 크기:  
전원 공급 장치:  
이어버드:

LIVE FLEX  
12mm/4.7" 다이내믹 드라이버  
5V === 1A  
한쪽 5.05g(양쪽 10.1g)/  
한쪽 0.011lbs(양쪽 0.022lbs)  
37.94g/0.0836lbs  
리튬 이온 폴리머(54mAh/3.85V)  
리튬 이온 폴리머(690mAh/3.85V)  
배터리 방전부터 2시간

충전 케이스:  
이어버드 배터리 유형:  
충전 케이스 배터리 유형:  
충전 시간:

최대 8시간

BT 설정 및 ANC(액티브  
노이즈 캔슬링) 해제 시 음악  
재생 시간:

최대 6시간

BT 및 ANC(액티브 노이즈  
캔슬링) 설정 시 음악  
재생 시간:

최대 5시간

BT 및 어댑티브 ANC(액티브  
노이즈 캔슬링) 설정 시 음악  
재생 시간:

최대 4시간

ANC(액티브 노이즈 캔슬링)  
해제 시 통화 시간:

ANC(액티브 노이즈 캔슬링)  
설정 시 통화 시간:

최대 4시간

주파수 응답:  
임피던스:

20Hz~20kHz

민감도:  
최대 SPL:

32Ω

101dB SPL@1kHz

93dB

마이크 민감도:  
Bluetooth 버전:

-38dBV/Pa@1kHz

5.3

Bluetooth 프로파일 버전:  
Bluetooth 송신기 주파수 범위:

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

Bluetooth 송신기 출력:  
Bluetooth 송신기 변조:

2.4 GHz - 2.4835 GHz

<12dBm

GFSK, π/4-QPSK, 8DPSK

최대 작동 온도:

45°C

**MM**

**ဗူးအတွင်း ပါဝင်သည့်ပစ္စည်းများ အက်ပ်**

ဤအခမဲ့အက်ပ်ကို အသုံးပြု၍ ထိန်းချုပ်မှုများကို ပိုမိုပြုလုပ်ပြီး သင့်နားဆင်ခံစားမှုအတွေ့အကြုံကို စိတ်ကြိုက်ရယူလိုက်ပါ။

**တပ်ဆင်အသုံးပြုနည်း**

ပထမဆုံးအကြိမ် အသုံးပြုခြင်း

ပါဝါဖွင့်ခြင်းနှင့် ချိတ်ဆက်ခြင်း

အခြားအကြောင်းအရာများ

"JBL LIVE FLEX" ကို ချိတ်ဆက်ရန် ရွေးချယ်ပါ

**နှစ်မျိုးချိတ်ခြင်း + ဆင့်ခံ**

စတီရီယိုမုဒ်

မိုနိုမုဒ်

ကီရိုယာ ၁ ခုထက်ပို၍ ချိတ်ဆက်ခြင်း

နှိပ်ရန်

ဖိထားရန်

ကီရိုယာ ၂ ခုအထိ အများဆုံးချိတ်ဆက်နိုင်သည်

**ထိန်းချုပ်မှုများ**

ANC\*

အပိတ်\*

Bixby / Siri® / အခြား

**Voice Assistants\*\***

\* သင့် JBL LIVE FLEX ကို JBL Headphones အက်ပ်သို့ ချိတ်ဆက်ခြင်းဖြင့် အဆင့်မြှင့်ထိန်းချုပ်မှုများကို ဖွင့်ပါ။

\*\* JBL Headphones အက်ပ်မှတစ်ဆင့် သင့် Voice Assistant ကို ဖွင့်ပြီး သင်နှစ်သက်သည့် နားကြပ် (L/R) ပုံစံကို သတ်မှတ်ပါ။

**အော်တို ဖွင့်/ခေတ္တရပ်တန့်**

**VOICEAWARE**

ပါဝါပိတ်

စက်ရုံထုတ်ဆက်တင်အတိုင်း ပြန်လည်သတ်မှတ်ခြင်း

အက်ပ်ကို အသုံးပြု၍ ပိုမိုအသုံးပြုနိုင်ပါသည်

\*Android™ အတွက်သာ ရရှိနိုင်သည်

**အားသွင်းနေသည်**

Qi-အသိအမှတ်ပြု ကြိုးမဲ့အားသွင်းပတ်ထံ မှတစ်ဆင့် အားသွင်းခြင်း (ထည့်သွင်းပေးမထားပါ)

**LED ပြသမှုပုံစံများ**

BT ချိတ်ဆက်နေပါသည်

BT ချိတ်ဆက်ထားပြီးပါပြီ

BT ချိတ်ဆက်မထားပါ

ဘတ္တရီအားနည်းနေသည်

အားသွင်းခြင်း

အားအပြည့်သွင်းပြီးပါပြီ

TECH SPEC

မော်ဒယ်-  
ဒရိုင်ဘာအရွယ်အစား-

LIVE FLEX

၁၂ မီလီမီတာ / ၄.၇ လက်မ ဒိုင်းနာ  
မစ် ဒရိုင်ဘာ

ပါဝါထောက်ပံ့စနစ်-  
နားကြပ်-

5V===1A

တစ်ဖက်လျှင် ၅.၀၅ ဂရမ် (တစ်စုံ  
လျှင် ၁၀.၁ ဂရမ်)/ တစ်ဖက်  
လျှင် ၀.၀၁၁ ပေါင် (တစ်စုံလျှင်  
၀.၀၂၂ ပေါင်)

အားသွင်းဗူး-

၃၇.၉၄ ဂရမ်/ ၀.၀၈၃၆ ပေါင်

နားကြပ် ဘက်ထရီ အမျိုး  
အစား-

လီသီယမ်-အိုင်ယွန် ပိုလီမာ  
(54 mAh/3.85V)

အားသွင်းနိုင်သည့် အခွဲအိမ်ပုံစံ  
ဘက်ထရီ အမျိုးအစား-

လီသီယမ်-အိုင်ယွန် ပိုလီမာ  
(690 mAh/ 3.85V)

အားသွင်းချိန်-

လုံးဝ အားကုန်ခမ်းနေသည့်  
အခြေအနေမှ ၂ နာရီ

BT ဖွင့်ပြီး ANC ကို ပိတ်၍  
သီချင်းဖွင့်ချိန်-

၈ နာရီအထိ

BT နှင့် ANC ကို ဖွင့်၍ သီချင်းဖွင့်  
နိုင်သည့်ကြာချိန်-

၆ နာရီအထိ

BT နှင့် ချိန်ကိုက်ပြောင်းလဲပေး

သည့် ANC ကို ဖွင့်၍ သီချင်းဖွင့်ချိန်- ၅ နာရီအထိ

ANC ပိတ်၍ ဖုန်းပြောချိန်-

၄ နာရီအထိ

ANC ဖွင့်၍ ဖုန်းပြောချိန်-

၄ နာရီအထိ

ကြိမ်နှုန်း တုန်ပြန်ချက်-

20 Hz - 20 kHz

လျှပ်စစ်ခုခံနိုင်စွမ်း-

32 ohm

အာရုံခံနိုင်စွမ်း-

101 dB SPL@1 kHz

အမြင့်ဆုံး SPL-

93 dB

မိုက်ခရိုဖုန်း အာရုံခံနိုင်စွမ်း-

-38 dBV/Pa@1 kHz

ဘလူးတုတ်သံဓာရင်း-

5.3

ဘလူးတုတ်သံ ပရိုဖိုင် ဓာရင်း-

A2DP 1.3.2၊ AVRCP 1.6.2၊ HFP 1.7.2

ဘလူးတုတ်သံ ထုတ်လွှတ်

ကြိမ်နှုန်းအဆင့်-

2.4 GHz – 2.4835 GHz

ဘလူးတုတ်သံထုတ်လွှင့်အား-

<12 dBm

ဘလူးတုတ်သံထုတ်လွှင့်

ကူးပြောင်းမှု-

GFSK၊ π/4-DQPSK၊ 8DPSK

အသုံးပြုရန် ခွင့်ပြုထားသည့်

အမြင့်ဆုံး အပူချိန်-

45 °C

AR

محتويات العبوة

التطبيق

استمتع بمزيد من التحكم والتميز عند  
الاستماع باستخدام هذا التطبيق المجاني.

كيفية الارتداء

الاستخدام الأول

تشغيل الطاقة والتوصيل

أخرى

اختر "JBL LIVE FLEX" للتوصيل

التوصيل المزدوج + SYNC (مزامنة)

وضع ستريو

وضع أحادي

اتصال متعدد النقاط

انقر فوق

توقف

جهازان بحد أقصى

أدوات التحكم

ANC (نظام مكافحة الضوضاء)\*

إيقاف تشغيل\*

Siri / Bixby / أخرى

المساعدات الصوتية\*\*

\* احرص على تمكين أدوات التحكم المتقدمة

عن طريق توصيل JBL LIVE FLEX بتطبيق

JBL Headphones

\*\* قم بتمكين المساعد الصوتي من خلال

تطبيق JBL Headphones، وتعيينه

لسماعة الأذن المفضلة (اليمنى/اليسرى).

التشغيل التلقائي/الإيقاف المؤقت

VOICEWARE

إيقاف التشغيل

إعادة ضبط المصنع

يمكنك فعل المزيد بالتطبيق

\* متوفر على نظام Android فقط

جارٍ الشحن

الشحن من خلال منصة شحن لاسلكية

مزودة بتقنية تشي معتمدة (غير مرفقة)

أهواط مؤشرات LED

التوصيل بالبلوتوث

البلوتوث متصل

البلوتوث غير متصل

البطارية منخفضة

الشحن

مشحونة بالكامل

מפרט טכני  
דגם:  
גודל דרייבר:  
מתח:  
אזניות:

משקל נרתיק טעינה:  
סוג סוללת אזניות:  
סוג סוללת נרתיק הטעינה:  
זמן טעינה:

זמן השמעת מוזיקה עם BT  
פועל ו-ANC כבוי:

זמן השמעת מוזיקה עם BT  
ו-ANC פועלים:

זמן השמעת מוזיקה עם BT  
פועל ו-Adaptive ANC פועל:

זמן שיחה עם ANC כבוי:

זמן שיחה עם ANC מופעל:

תגובת תדר:

עכבה:

רגישות:

דרגת SPL מירבית:

רגישות מיקרופון:

גרסת Bluetooth:

גרסת פרופיל Bluetooth:  
טווח תדרים של משדר  
Bluetooth:  
עוצמת משדר Bluetooth:  
אפנון משדר Bluetooth:  
טמפרטורת פעולה מרבית:

LIVE FLEX

דרייבר דינמי בגודל 12 מ"מ/4.7 אינץ'  
5 וולט --- 1 אמפר

5.05 גרם ליחידה (10.1 גרם ביחד) /  
0.011 פאונד ליחידה (0.022 פאונד ביחד)

37.94 גרם/0.0836 פאונד

ליתיום-יון פולימר (3.85 V / 54 mAh)  
ליתיום-יון פולימר (3.85 V / 690 mAh)

2 שעות ממצב ריק

עד 8 שעות

עד 6 שעות

עד 5 שעות

עד 4 שעות

עד 4 שעות

20 kHz - 20 Hz

32 ohm

1 kHz @ 101 dB SPL

93 dB

1 kHz @ 1 Pa / -38 dBV

5.3

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

2.4 GHz – 2.4835 GHz

פחות מ-12 dBm

GFSK, π/4-QPSK, 8DPSK

45°C

HE

מה באריזה  
אפליקציה

קבלו בקרה טובה יותר כמו  
גם התאמה אישית של חוויית

ההאזנה, הכל באמצעות  
אפליקציה חינמית זו.

כיצד לענוד

שימוש בפעם הראשונה  
הפעלה וחיבור

אחרים

יש לבחור "JBL LIVE FLEX" כדי  
להתחבר

חיבור כפול + סנכרון

מצב סטריאו

מצב מונו

חיבור רב-נקודתי

הקש

החזק

שני מכשירים לכל היותר

לפקודות בקרה

\*ANC  
כבוי

Bixby / Siri / \* אחרים  
מסייע קולי \*\*

\* אפשרו תכונות מתקדמות  
על ידי חיבור ה-

JBL LIVE FLEX -  
לאפליקציית JBL Headphones



\*\* הפעילו את המסייע  
הקולי שלכם באמצעות

אפליקציית JBL Headphones  
ושייכו אותה לאזניות

המועדפות עליהם.

הפעלה אוטומטית/השהיה

VOICEAWARE

כיבוי

איפוס להגדרות היצרן

אפשרויות נוספות

הזמינות באפליקציה

\*זמין רק ב-Android™

טעינה

טעינה באמצעות משטח

טעינה אלחוטי באישור Qi

(לא כולל)

תפקוד נורית חיווי LED

מתחבר ל-BT (בלוטות')

התחבר ל-ANC (בלוטות') מחובר BT

המואפצת התכנית  
הפרטית:

חגם המשפל:  
מصدر الإمداد بالطاقة:  
סמאת الأذن:

עליה الشحن:  
נוע بطارية سماعة الأذن:

עליה الشحن:  
נוע بطارية עליה الشحن:

وقت الشحن:

تشغيل الموسيقى مع تشغيل تقنية  
البلوتوث وإيقاف تشغيل خاصية ANC

(نظام مكافحة الضوضاء):  
وقت تشغيل الموسيقى مع تشغيل  
تقنية البلوتوث وتشغيل خاصية ANC

(إلغاء الضجيج النشط):  
تشغيل الموسيقى مع تشغيل البلوتوث  
وتشغيل خاصية Adaptive ANC

(إلغاء الضوضاء التوافقي):  
زمن التحدث مع إيقاف تشغيل ANC:

زمن التحدث مع تشغيل ANC:  
استجابة التردد:

المقاومة الكهربائية:  
الحساسية:

أقصى مستوى ضغط صوت:  
حساسية الميكروفون:

إصدار البلوتوث:  
إصدار ملف تعريف البلوتوث:

النطاق الترددي لمرسل البلوتوث:  
قدرة جهاز إرسال البلوتوث:

ضبط وحدات جهاز إرسال البلوتوث:  
درجة حرارة التشغيل القصوى:

LIVE FLEX

مُشغل ديناميكي 12 مم/4.7 بوصة

5 فولت --- 1 أمبير  
5.05 غم لكل سماعة (10.1 غم للآتين معًا) /  
0.011 رطل لكل سماعة (0.022 رطل للآتين معًا)

37.94 غم/0.0836 رطل

ليثيوم أيون بوليمر  
(54 مللي أمبير في الساعة/3.85 فولت)

ليثيوم أيون بوليمر  
(690 مللي أمبير في الساعة/3.85 فولت)

ساعتان عندما تكون فارغة

حتى 8 ساعة

حتى 6 ساعة

حتى 5 ساعة

حتى 4 ساعة

حتى 4 ساعة

20 هرتز - 20 كيلوهرتز

32 لوم

101 ديسيبل من مستوى ضغط الصوت على 1 كيلو هرتز

93 ديسيبل

38- ديسيبل فولت/باسكال على 1 كيلو هرتز

5.3

A2DP 1.3.2, AVRCP 1.6.2, HFP 1.7.2

2.4 GHz – 2.4835 GHz

>12 ديسيبل مللي واط

GFSK, π/4-QPSK, 8DPSK

45 درجة مئوية

**FR****COMMANDES VOCALES MAINS LIBRES**

Soyez plus efficace même pendant vos trajets. Dites simplement « Hey Google » pour commencer.

- « Mets du smooth jazz »
- « Activer la suppression du bruit »
- « Désactiver le mode Bruit ambiant »
- « Qu'y a-t-il dans mon agenda aujourd'hui ? »
- « Règle un minuteur de 15 minutes »

Remarque: Disponible uniquement sur Android™. | Une pré-configuration est nécessaire.

**DE****FREISPRECH-STEUERUNG**

Unterwegs mehr erledigen. Sag einfach „Hey Google“ und leg los.

- „Spiel meine Workout-Playlist“
- „Geräuschunterdrückung aktivieren“
- „Inaktivmodus deaktivieren“
- „Welche Termine stehen heute an?“
- „Dreh die Lautstärke runter“

Hinweis: Nur auf Android™ verfügbar. | Eine Voreinstellung ist erforderlich

**ES****CONTROL POR VOZ CON MANOS LIBRES**

Haz más cosas estés donde estés. Solo tienes que decir “Hey Google” para empezar.

- “Pon la lista de reproducción para correr”
- “Activa la cancelación de ruido”
- “Desactiva el modo ambiente”
- “¿Qué tengo hoy en el calendario?”
- “Pon un temporizador de 15 minutos”

Nota: Disponible solamente para Android™. | Se necesita una configuración previa

**IT****CONTROLLO VOCALE A MANI LIBERE**

Più attività ovunque ti trovi. Per iniziare, di “Hey Google”.

- “Metti un po’ di smooth jazz”
- “Attiva eliminazione rumore”
- “Disattiva modalità Ambient”
- “Quali sono i miei promemoria di oggi?”
- “Metti un timer da 15 minuti”

Nota: Disponibile solo per Android™. | È necessaria la preimpostazione

**NL****HANDSFREE STEMBEDIENING**

Krijg meer gedaan onderweg. Zeg gewoon ‘Hey Google’ om aan de slag te gaan.

- ‘Zet smooth jazz op’
- ‘Ruisonderdrukking aanzetten’
- ‘Sfeerstand uitzetten’
- ‘Wat staat er vandaag in mijn agenda?’
- ‘Zet het volume hoger’

Opmerking: Alleen beschikbaar op Android™. | Vooraf instellen is vereist

**NO****HÅNDFRI STEMMEKONTROLL**

Få mer gjort – uansett hvor du er. Bare si «Hey Google» for å komme i gang.

- «Spill smooth jazz»
- «Slå på støyreduksjonen»
- «Slå av passiv modus»
- «Hva har jeg i kalenderen i dag?»
- «Skru opp lyden»

Merk: Kun tilgjengelig på Android™. | Forhåndskonfigurering kreves

**PL****STEROWANIE GŁOSOWE BEZ UŻYCIA RĄK**

Więcej możliwości, gdziekolwiek jesteś. Aby zacząć, powiedz „OK Google”.

- „Włącz wyciszenie szumów”
- „Wyłącz dźwięki otoczenia”

Uwaga: Dostępne tylko na Android™. | Wstępna konfiguracja jest wymagana

**SV****HANDSFREE-RÖSTSTYRNING**

Få mer gjort när du är på språng. Kom igång genom att säga ”OK Google”.

- “Spela smooth jazz”
- “Aktivera brusreducering”
- “Inaktivera omgivningsläge”
- “Vad står det i kalendern i dag?”
- “Höj volymen”

Obs: Tillgänglig bara för Android™. | Förinställning krävs

**RU****УПРАВЛЕНИЕ ГОЛОСОМ БЕЗ ПОМОЩИ РУК**

Успевайте больше, находясь в дороге. Чтобы начать, просто скажите “Окей, Google”.

- “Приостанови музику”
- “Включи шумоподавлення”
- “Отключи режим окружающего звука”
- “Что у меня сегодня в календаре?”
- “Увеличь громкость”

Примечание. Доступно только на устройствах Android™. | Требуется предварительная настройка

**ID****KONTROL SUARA BEBAS GENGAM**

Selesaikan banyak hal kapan saja di mana saja. Cukup ucapkan "OK Google" untuk memulai.

"Putar musik jazz"  
 "Aktifkan peredam bising"  
 "Nonaktifkan mode suara sekitar"  
 "Apa saja agenda saya hari ini?"  
 "Naikkan volume"

Catatan: Hanya tersedia di Android™. | Diperlukan penyiapan awal

**JP****ハンズフリーボイスコントロール**

外出先でも大活躍。会話を始めるには「OK Google」と話しかけるだけ。

「エクササイズ用のプレイリストを再生して」  
 「ノイズキャンセルをオンにして」  
 「アンビエントモードをオフにして」  
 「カレンダーに予定は入ってる？」  
 「タイマーを15分セットして」

注: Android™でのみ使用可能。| 事前設定が必要です

**KO****핸즈프리 음성 제어**

이동 중에 다양한 작업을 처리하세요. "Hey Google"이라고 말하여 시작해 보세요

"운동할 때듣는 재생목록 들어 줘"  
 "주변 소음 제거 켜 줘"  
 "주변 소리 모드 꺼 줘"  
 "내일 일정 뭐 있어?"  
 "15분 타이머 설정"

참고: Android™에서만 사용 가능. | 사전 설정이 필요함

**FR****COMMANDES VOCALES MAINS LIBRES**

Demandez à Alexa de jouer de la musique, de répondre à des questions, de lire les actualités, de vérifier la météo, de régler des alarmes, de commander des appareils domestiques intelligents compatibles, et plus encore.

« Alexa, joue les tubes d'aujourd'hui. »  
 « Alexa, augmente le volume. »  
 « Alexa, saute cette chanson. »  
 « Alexa, quelle est la météo ? »  
 « Alexa, éteins la télé. »  
 « Alexa, commence mon trajet. »

Remarque: Android™ 6.0 ou postérieur est requis pour un accès complet aux fonctionnalités d'Alexa lors de l'utilisation de cet appareil. Alexa n'est pas disponible partout.

**DE****FREISPRECH-STEUERUNG**

Bitte Alexa, Musik abzuspielen, Fragen zu beantworten, die Nachrichten wiederzugeben, das Wetter abzufragen, Alarme einzustellen, kompatible Smart Home-Geräte zu steuern und vieles mehr.

"Alexa, spiel die heutigen Hits."  
 "Alexa, lauter."  
 "Alexa, überspringe diesen Song."  
 "Alexa, wie ist das Wetter?"  
 "Alexa, schalte den Fernseher aus."  
 "Alexa, starte meinen Arbeitsweg"

Hinweis: Android™ 6.0 oder höher ist für den vollen Zugriff auf die Alexa-Funktionen erforderlich, wenn dieses Gerät verwendet wird. Alexa ist nicht in allen Regionen verfügbar.

**ES****CONTROL POR VOZ CON MANOS LIBRES**

Pide a Alexa que reproduzca música, responda preguntas, te cuente las noticias, consulte el tiempo, configure alarmas, controle dispositivos domésticos inteligentes compatibles y mucho más.

"Alexa, toca éxitos de hoy"  
 "Alexa, sube el volumen"  
 "Alexa, omite esta canción"  
 "¿Alexa, qué tiempo hace?"  
 "Alexa, apaga el televisor"  
 "Alexa, inicia el transporte"

Nota: Para acceder a las funciones completas de Alexa con este dispositivo se necesita Android™ 6.0 o posterior. Alexa no está disponible en todas las regiones.

**JP****ハンズフリーボイスコントロール**

Alexaに、音楽の再生、質問への回答、ニュースの再生、天気チェック、アラームのセット、対応するスマートホームデバイスの操作などをリクエストできます。

「Alexa、今日のヒット曲をかけて」  
 「Alexa、音量を上げて。」  
 「Alexa、この歌をスキップして。」  
 「Alexa、天気はどう？」  
 「Alexa、TVを消して。」  
 「Alexa、マイ通勤を始めて」

注: このデバイスでAlexaの機能を有効にするにはAndroid™ 6.0またはそれ以降のバージョンが必要です。Alexaは全ての場所で使用できるわけではありません。



## TO PROLONG BATTERY LIFESPAN, FULLY CHARGE AT LEAST ONCE EVERY 3 MONTHS. BATTERY LIFE VARIES BY USE AND SETTINGS.

- FR POUR PROLONGER LA VIE DE LA BATTERIE, CHARGEZ-LA COMPLÈTEMENT AU MOINS UNE FOIS TOUTS LES 3 MOIS. LA DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE VARIE EN FONCTION DE L'UTILISATION ET DES RÉGLAGES.
- DA FOR AT FORLÆNGE BATTERIETS LEVETID SKAL DU OPLADE DET HELT MINDST ÉN GANG HVER 3. MÅNED. BATTERIETS LEVETID VARIERER AFHÆNGIG AF BRUG OG INDSTILLINGER.
- DE ZUM VERLÄNGERN DER AKKULEBENSDAUER MINDESTENS EINMAL ALLE 3 MONATE VOLLSTÄNDIG AUFLADEN. DIE AKKULEBENSDAUER VARIERT JE NACH ANWENDUNG UND EINSTELLUNGEN.
- EL ΓΙΑ ΝΑ ΠΑΡΑΤΕΙΝΕΤΕ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ, ΦΟΡΤΙΣΤΕ ΤΗΝ ΠΛΗΡΩΣ ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ ΜΙΑ ΦΟΡΑ ΚΑΘΕ 3 ΜΗΝΕΣ. Η ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΖΩΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΠΟΙΚΙΛΙΑΙ ΑΝΑΛΟΓΑ ΜΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΤΙΣ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ.
- ES PARA PROLONGAR LA DURACIÓN DE LA BATERÍA, CÁRGALA COMPLETAMENTE POR LO MENOS UNA VEZ CADA 3 MESES. LA DURACIÓN DE LA BATERÍA DEPENDE DEL USO Y DE LOS AJUSTES.
- FI PIDENNÄ AKUN KÄYTTÖIKÄÄ LATAAMALLA SE TÄYTEEN VÄHINTÄÄN KERRAN 3 KUUKAUDESSA. AKUN KÄYTTÖIKÄ VAIHTELEE KÄYTÖN JA ASETUSTEN MUKAISESTI.

- HU AZ AKKUMULÁTOR ÉLETTARTAMÁNAK NÖVELÉSE ÉRDEKÉBEN 3 HAVONTA LEGALÁBB EGYSZER TÖLTSE FEL. AZ AKKUMULÁTOR ÉLETTARTAMA A HASZNÁLATTÓL ÉS A BEÁLLÍTÁSOKTÓL FÜGGŐEN VÁLTOZIK.
- IT PER PROLUNGARE LA VITA UTILE DELLA BATTERIA, RICARICARE COMPLETAMENTE ALMENO UNA VOLTA OGNI 3 MESI. LA VITA UTILE DELLA BATTERIA VARIA A SECONDA DELL'USO E DELLE IMPOSTAZIONI.
- NL OM DE LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ TE OPTIMALISEREN, 1 KEER PER 3 MAANDEN VOLLEDIG OPLADEN. DE LEVENSDUUR VAN DE BATTERIJ IS AFHANKELIJK VAN GEBRUIK EN INSTELLINGEN.
- NO FORLENG BATTERIETS LEVETID VED Å LADE DET HELT OPP MINST HVER 3. MÅNED. BATTERIETS LEVETID VARIERER AVHENGIG AV BRUK OG INNSTILLINGER.
- PL ABY PRZEDŁUŻYĆ ŻYWOTNOŚĆ BATERII, NAŁADUJ JĄ W PEŁNI CO NAJMNIEJ RAZ CO 3 MIESIĄCE. ŻYWOTOŚĆ BATERII JEST ZALEŻNA OD SPOSOBU UŻYTKOWANIA I USTAWIEŃ.
- PT-BR PARA PROLONGAR A VIDA ÚTIL DA BATERIA, CARREGUE-A ATÉ A CARGA MÁXIMA PELO MENOS UMA VEZ A CADA TRÊS MESES. A DURABILIDADE DA BATERIA DEPENDE DE COMO E ONDE ELA É USADA.
- SV LÄDDA BATTERIET MINST EN GÅNG VAR TREDJE MÅNAD FÖR ATT FÖRLÄNGA DESS LIVSLÄNGD. BATTERIETS LIVSLÄNGD VARIERAR BERÖENDE PÅ ANVÄNDNING OCH INSTÄLLNINGAR.
- TR PİL ÖMRÜNÜ UZATMAK İÇİN HER 3 AYDA EN AZ BİR DEFA TAM ŞARJ EDİNİZ. PİL ÖMRÜ, KULLANIM ŞEKLİNE VE AYARLARA GÖRE DEĞİŞKENLİK GÖSTERMEKTEDİR.
- RU ЧТОБЫ ПРОДЛИТЬ СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ АКУМУЛЯТОРА, ВЫПОЛНЯЙТЕ ПОЛНУЮ ЗАРЯДКУ ХОТЯ БЫ РАЗ В 3 МЕСЯЦА. СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ АКУМУЛЯТОРА ЗАВИСИТ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ И НАСТРОЕК.

- ZH-CH 要延长电池寿命, 请至少每三个月完全充电一次。电池寿命因不同使用方式和设置而异。
- ZH-TW 為延長電池壽命, 每 3 個月至少充一次。電池壽命視使用和設定而異。
- ID AGAR MASA PAKAI BATERAI LEBIH LAMA, ISI DAYA HINGGA PENUH SETIDAKNYA 3 BULAN SEKALI. MASA PAKAI BATERAI BERBEDA-BEDA TERGANTUNG PEMAKAIAAN DAN PENGATURAN.
- JP バッテリーをより長く使用するために、約3か月毎に満充電してください。バッテリーの寿命は使用方法および設定等により異なります。
- KO 배터리 수명을 늘리려면 3개월에 한 번 이상 배터리를 완전히 충전하십시오. 배터리 수명은 사용법 및 설정에 따라 다릅니다.
- MM တာဝန်ရှိသူတို့ကို ကြာရှည်စေရန်အတွက် အနည်းဆုံး ၃ လတစ်ကြိမ် အားအပြည့်ဖြည့်ပေးပါ။ တာဝန်ရှိသူများပြုနိုင်သည့်ကာလသည် အသုံးပြုမှုနှင့် ဆက်တင်များအပေါ် မူတည်ပြီး ပြောင်းလဲနိုင်ပါသည်။
- AR لإطالة عمر البطارية، اشحنها بالكامل مرة واحدة على الأقل كل 3 أشهر. ويختلف عمر البطارية حسب الاستخدام والإعدادات.
- HE כדי להאריך את חיי הסוללה, יש לטעון אותה במלואה מדי שלושה חודשים לכל הפחות. משך חיי הסוללה ישתנה בהתאם לשימוש ולהגדרות.

## **IC RF Exposure Information and Statement**

The SAR limit of Canada (C) is 1.6 W/kg averaged over one gram of tissue. Device types: (IC:6132A-JBLLIVEFLEX) has also been tested against this SAR limit According to this standard, the highest SAR value reported during product certification for head use is 1.071 W / kg.

The device was tested for typical bodily operations where the product was kept 5 mm from the head. To maintain compliance with IC RF exposure requirements, use accessories that maintain a separation distance of 0mm between the user's head and the back of the headset. The use of belt clips, holsters and similar accessories shall not contain metal parts in its assembly. Use of accessories that do not meet these requirements may not comply with IC RF exposure requirements and should be avoided.

### **Head operation**

The device was subjected to a typical head manipulation test. In order to comply with RF exposure requirements, a minimum separation distance of 0 cm must be maintained between the user's ear and the product (including the antenna). Head exposure that do not meet these requirements may not meet RF exposure requirements and should be avoided. Use only the supplied or approved antenna.

### **IC:6132A-JBLLIVEFLEX**

#### **Informations et énoncés sur l'exposition RF de l'IC.**

La limite DAS du Canada (C) est de 1,6 W/kg, arrondie sur un gramme de tissu. Types d'appareils: (IC:6132A-JBLLIVEFLEX) a également été testé en relation avec cette limite DAS selon ce standard. La valeur DAS la plus élevée mesurée pendant la certification du produit pour une utilisation au niveau de la tête est de 1.071 W / kg.

L'appareil a été testé dans des cas d'utilisation typiques en relation avec le corps, où le produit a été utilisé à 5 mm de la tête. Pour continuer à respecter les standards d'exposition RF de l'IC, utilisez des accessoires qui maintiennent une distance de séparation de 0 mm entre la tête de l'utilisateur et l'arrière du casque. L'utilisation de clips de ceinture, d'étui ou d'accessoires similaires ne doivent pas contenir de pièces métalliques. Les accessoires ne respectant pas ces exigences peuvent ne pas respecter les standards d'exposition RF de l'IC et doivent être évités.

### **Utilisation au niveau de la tête**

L'appareil est testé dans un cas d'utilisation typique autour de la tête. Pour respecter les standards d'exposition RF, une distance de séparation minimum de 0 cm doit être maintenue entre l'oreille et le produit (antenne comprise). L'exposition de la tête ne respectant pas ces exigences peut ne pas respecter les standards d'exposition RF et doit être évité. Utilisez uniquement l'antenne incluse ou une antenne certifiée.

### **IC:6132A-JBLLIVEFLEX**

해당무선설비는전파혼신가능성이있으므로인명안전과관련된서비스는할수없음.

Пользовательские наушники

Изготовитель: Харман Интернешнл Индастриз Инкорпорейтед, США, 06901 Коннектикут, г.Стамфорд, Атлантик Стрит 400, офис 1500

Сделано в Китае

Импортер: ООО "ХАРМАН РУС СиАйЭс", Россия, 127018, г.Москва, ул. Двинцев, д.12, к. 1

Гарантийный период: 1 год

Срок службы: 2 года

Информация о сервисных центрах: [www.harman.com/ru](http://www.harman.com/ru)

Техническая поддержка: 8 (800) 700 0467

Организация, уполномоченная на принятие претензий потребителей: ООО "ХАРМАН РУС СиАйЭс"

Товар сертифицирован

Дата изготовления устройства определяется по двум буквенным обозначениям из второй группы символов серийного номера изделия, следующих после разделительного знака «-». Кодировка соответствует порядку букв латинского алфавита, начиная с января 2010 года: 000000-MY0000000, где «М» - месяц производства (А - январь, В - февраль, С - март и т.д.) и «У» - год производства (А - 2010, В - 2011, С - 2012 и т.д.).



FCC ID:APIJBLIVEFLEX  
IC:6132A-JBLIVEFLEX

WPC: 100-205 kHz  
WPT: 30.44 dBuA/m at 3m distance



FR

Cet appareil,  
ses accessoires  
et cordons  
se recyclent

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE

OU



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HARMAN International Industries, Incorporated is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados.

Para maiores informações, consulte o site da Anatel – [www.anatel.gov.br](http://www.anatel.gov.br)

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.



Google, Android and Google Play are trademarks of Google LLC.



Amazon, Alexa, Amazon Music, and all related logos are trademarks of Amazon, Inc. or its affiliates.

**Atenção:** conforme lei brasileira nº 11.291, a exposição prolongada a ruídos superiores a 85dB pode causar danos ao sistema auditivo.

 **WARNING**

DO NOT ATTEMPT TO OPEN, SERVICE, OR DISASSEMBLE THE BATTERY | DO NOT SHORT CIRCUIT | MAY EXPLODE IF DISPOSED OF IN FIRE | RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE | DISPOSE OR RECYCLE USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS



Product specifications and app screens are subject to change without notice.

HP\_JBL\_LIVE FLEX\_QSG\_Global\_SOP\_V10